РЕСПУБЛИКА ТАДЖИКИСТАН



НАЦИОНАЛЬНЫЙ СОЦИАЛЬНЫЙ ИНВЕСТИЦИОННЫЙ ФОНД ТАДЖИКИСТАНА

ПРОЕКТ ПОВЫШЕНИЯ СОЦИАЛЬНО-ЭКОНОМИЧЕСКОЙ УСТОЙЧИВОСТИ В ТАДЖИКИСТАНЕ

Оценка воздействия на окружающую и социальную среду

По подпроекту: SERSP-1C-03 "Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения молодежи на территории профессиональнотехнического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба"



Июль, 2021 год

Оглавление

А. Пояснительная записка4
В. Политическая, правовая и административная основа5
С. Описание проекта9
D. Исходные данные
Е. Экологические и социальные последствия133
F. Анализ альтернатив15
G. План по управлению окружающей и социальной средой167
Часть а: общая информация о проекте и строительном участке18
часть b: информация об окружающей среде и социальных аспектах28
часть с: меры по смягчению рисков
часть d: план мониторинга
Н. Вкладыши16
h.1. Заключения экологической экспертизы52
h.2. Подтверждающий документ – Решения председателя города56
h.3. Контрольный перечень предварительной социальной проверки 61
h.4. Результаты предварительной проверки окружающей и социальной среды67
h.5. Протокол публичных консультаций
h.б. Фото публичных консультаций
h.7. Список публичных консультаций

ПЕРЕЧЕНЬ СОКРАЩЕНИЙ И УСЛОВНЫХ ОБОЗНАЧЕНИЙ

ACM	Асбестосодержащий материал [АСМ]		
ВБ	Всемирный Банк		
BO3	Всемирная Организация Здравоохранения		
ГБАО	Горно-бадахшанская автономная область		
ГН	Гендерное Насилие		
ГЭЭ	Государственная экологическая экспертиза		
КООС	Комитет по охране окружающей среды [СЕР]		
ЛЗП	Люди, затронутые проектом		
MOC	Механизм обратной связи		
МЗСЗН	Министерство Здравоохранения и Социальной Защиты Населения Республики Таджикистан		
МТМЗН	Министерство Труда, Миграции и Занятости Населения Республики Таджикистан		
МОН	Министерство Образования и Науки Республики Таджикистан		
НСИФТ	Национальный социальный инвестиционный фонд Таджикистан		
НПО	Неправительственная организация		
OBOCC	Оценка воздействия на окружающей и социальной среды [ESIA]		
ОПП	Основы политики переселения		
ПВ3С	План Взаимодействия с Заинтересованными сторонами		
ПДП	План действий по переселению		
ПГТ	Посёлок городского типа (городок)		
ПКД	Проектная комиссия джамоата [JPC]		
ППСЭУ	Проект повышения социально-экономической устойчивости		
ПРП	Партнер по реализации проекта [IP]		
ПУОСС	План по управлению окружающей и социальной средой [ESMP]		
РДООССВ	Рамочный документ по охране окружающей среды и социальным вопросам [ESMF]		
СДЖ	Профессионально-технический лицей		
СИЗ	Средства Индивидуальной Защиты		
СЦЗ	Сельский центр здоровья		
СЭС	Социально экологические стандарты		
ТБО	Твёрдые бытовые отходы		
ЦДО	Центр дополнительного образования		
ЦОВ	Центр обучения взрослых		
ЦУП	Центр управления проектом		
HOM			
ЦОМ	Центр обучения молодежи		
ЭКО	Центр обучения молодежи Экологическая и социальная оценка [ESA]		

А. Пояснительная записка

Оценка воздействия на окружающую и социальную среду (ОВОСС) для подпроекта SERSP-1C-03 «Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения молодежи на территории профессионально-технического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба» разработан в соответствии Социально-экологическими стандартами (СЭС) Всемирного банка (ВБ) в рамках реализации Проекта повышения социально-экономической устойчивости (ППСЭУ).

ОВОСС для реализации подпроекта SERSP-1C-03 включает процедуры и механизмы обеспечения политики ВБ по мерам безопасности, а также законодательство РТ в области охраны окружающей среды.

Реализация подпроекта SERSP-1C-03 направлено на создания центра обучения молодежи в сельском джамоате Дахана города Куляба, в котором со стороны НСИФТ с посредством партнёра по реализации (ПР) будет организована программа обучения в течение всего периода реализации ППСЭУ для развития и расширения профессиональных навыков для более 800 уязвимых молодых мужчин и женщин, а также оказание специализированных услуг по поддержке жизнедеятельности (т.е. обучение предпринимательскому мышлению, анализу местного рынка, основам бухгалтерского учета, поддержка в подготовке бизнес-планов, последующее наставничество и обучение методам включения деятельности по обеспечению средств к существованию).

В связи с этим, в данном OBOCC описаны сведения о географическом охвате, количестве проживающего населения, состоянии окружающей среды и сейсмической опасности в районе реализации подпроекта, климатические условия, месторасположение и информация о строительном участке.

Одним из ключевых пунктов OBOCC является воздействие подпроекта SERSP-1C-03 на окружающию среду и меры по их смягчению. В данном пункте описываются виды и способы снижения негативного воздействия на окружающую природную среду. Изложены правила и требования по соблюдению безопасности при взаимодействии с токсичными материалами, которые негативно могут повлиять на здоровье человека. Также управления трудовыми вопросами, трудовые отношения и условия проживания, требования к охране здоровья и безопасности работников.

Описаны предполагаемые действия и меры смягчения в зависимости от воздействия на окружающую и социальную среду в ходе строительных работ по экологическим и социальным параметрам (почвы, водные ресурсы атмосферный воздух, образование отходов, шумовое воздействие, безопасность и здоровье рабочих и населения) с указанием ответственных организаций и лиц.

Подробная информация и данные изложены в частях A, B, C и D документа OBOCC относительно подпроекта SERSP-1C-03.

Требования, указанные в настоящем OBOCC для подпроекта SERSP-1C-03, являются обязательными для соблюдения подрядными организациями.

Цель OBOCC для подпроекта SERSP-1C-03 заключается в том, чтобы избежать, свести к минимуму или смягчить потенциальные негативные

воздействия на окружающую среду и социальные последствия, вызванные в результате реализации подпроекта. Данный ОВОСС позволит обеспечить проведение надлежащей оценки разработанного подпроекта с экологической и социальной точек зрения и на предмет его соответствия утвержденным ВБ экологическим и социальным стандартам, а также законам и нормативноправовым актам РТ в сфере охраны окружающей среды и социальных вопросов, с целью достаточного смягчения каких-либо остаточных и/или неизбежных воздействий. Кроме того, в нем содержатся рекомендации по проведению экологического и социального мониторинга и подготовке соответствующей отчетности. Цель контрольного перечня ОВОСС/ПУОСС заключается в том, что он будет применяться в качестве руководящих принципов для подрядных организаций и является неотъемлемой частью тендерной документации для подрядчиков, выполняющих строительные работы в рамках проектов, финансируемых Банком.

В. Политическая, правовая и административная основа

b.1 Перечень национальных законов и нормативов Таблица 1

Название правового документа	Отраслевое Министерство /ведом-
	ство, ответственное за реализацию и
	контроль за исполнением
Закон РТ «Об охране окружающей	Комитет защиты окружающей среды
среды» 2011 (2017)	PT
Водный кодекс РТ 2000 (2012)	Агентство мелиорации и ирригации
	при Правительстве РТ
Закон РТ «Об экологическом	Комитет защиты окружающей среды
мониторинге» 2011 (2014)	PT
Закон РТ «Об экологическом	Комитет защиты окружающей среды
образовании населения» 2010	PT
Закон РТ «О государственной	Комитет защиты окружающей среды
экологической экспертизе» 2012	PT
Закон РТ «Об экологической	Комитет защиты окружающей среды
экспертизе» 2012	PT
Закон РТ «Об адресной социальной	M3C3H PT
помощи» 2017	
Закон РТ «Об обращениях физичес-	Все государственные и
ких и юридических лиц» 2016	негосударственные органы
Закон РТ «Об общественных	Министерство юстиции РТ
объединениях» 2007 (2019)	
Закон РТ «О местных органах	Местные органы государственной
государственной власти»	власти
Кодекс общественного	МЗСЗН РТ
здравоохранения 2017	
Закон РТ «Об отходах производства	ГУП «Хочагии манзилию
и потребления» 2002 (2011)	коммунали»
Постановление №800, загрязнения	Комитет защиты окружающей среды
почвы и атмосферы выбросами	PT

b.2 Перечень международных соглашений и конвенций, ратифицированных Таджикистаном.

Таблица 2

- Роттердамская конвенция о процедуре предварительного обоснованного согласия (ПОС) от 28 сентября 1998 года;
- Республика Таджикистан является стороной, подписавшей Стокгольмскую конвенция о стойких органических загрязнителях от 21 мая 2002 года;
- Конвенция о биологическом разнообразии от 29 октября 1997 года и ее Картахенский протокол по биологической безопасности от 12 мая 2004 г.;
- Конвенция об охране всемирного культурного и природного наследия (1992 год);
- Конвенция Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием (1997 год);
- Рамочная конвенция Организации Объединенных Наций об изменении климата (1998 год);
- Рамсарская конвенция (2000 год);
- Конвенция по сохранению мигрирующих видов диких животных (2001 года).
- Конвенция о международной торговле видами дикой фауны и флоры, находящимися под угрозой исчезновения (2016 год);
- Базельская конвенция о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением (2016 год)
- Роттердамская конвенция о процедуре предварительного обоснованного согласия (ПОС) (1998 год); □ Республика Таджикистан является стороной, подписавшей Стокгольмскую конвенция о стойких органических загрязнителях (2002 год); □ Конвенции о биологическом разнообразии (1997 года) и ее Картахенский протокол по биологической безопасности (2004 года);
- Конвенция об охране всемирного культурного и природного наследия (1992 года);
- Конвенция Организации Объединенных Наций по борьбе опустыниванием (1997 год);
- Рамочная конвенция Организации Объединенных Наций об изменении климата (1998 год);
 □ Рамсарская конвенция (2000 года);
- Конвенция по сохранению мигрирующих видов диких животных (2001 г.).
- Конвенция об охране нематериального культурного наследия (2006 г.);
- Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах;
- Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин;
- Конвенция о минимальном возрасте для приема на работу (1993 год);
- Конвенция о наихудших формах детского труда (2005 год);
- Конвенция об упразднении принудительного труда (1999 год);
- Конвенция о политике в области занятости (1993 год);
- Конвенция об инспекции труда (2009 год);
- Конвенция ООН о правах ребенка КПР (1993 г.)

b.3 Социальные и экологические стандарты всемирного банка

- СЭС1. Оценка и управление социально-экологическими рисками и воздействиями
- СЭС2. Персонал и условия труда
- СЭС3. Эффективное использование ресурсов и предотвращение загрязнения окружающей среды
- СЭС4. Обеспечение безопасности и здоровья населения
- СЭС5. Отчуждение земель, ограничение землепользования и вынужденное переселение
- СЭС6. Сохранение биологического разнообразия и устойчивое управление живыми природными ресурсами
- СЭС8. Культурное наследие
- СЭС10. Взаимодействие с заинтересованными сторонами и раскрытие информации

b.4 Перечень строительных норм и правил Республики Таджикистан

Таблица 3

СНиП РТ 11-01-2005 «Состав и порядок разработки, согласования и утверждения проектной документации на строительство предприятий, зданий и сооружений»

СНиП РТ 11-04-2020 «Типовое проектирования»

СНиП РТ 81-01-2010 «Республиканские единичные расценки на строительные работы»

СНиП РТ 81-01-2007 «Озеленение. Защитные лесонасаждения»

СНиП РТ 12-06-2020 «Технический надзор в строительстве»

СНиП РТ 03.01.04-01 «Приемка в эксплуатацию законченных строительством объектов. Основные положения»

СанПиН 983-72 «Санитарные правила устройства и содержания общественных уборных»

Закон об охране окружающей среды (с поправками, внесенными в 2011, 2017 гг.): Закон предусматривает, что экологическая политика Таджикистана отдавать обоснованной должна приоритет научно экологической влиянию, сохранению природы рациональному деятельности, использованию ресурсов. Закон определяет применимые правовые принципы, охраняемые объекты, полномочия и роли Правительства, Государственного комитета по охране окружающей среды, местных властей, общественных организаций и частных лиц. Закон также предусматривает меры общественной и частной безопасности, требует соблюдения прав на безопасную и здоровую окружающую среду и требует интегрированных систем экологической оценки и оценки для принятия любого решения о деятельности, которая может отрицательно повлиять на окружающую среду. Закон также определяет чрезвычайные экологические ситуации, экологические ситуации и стихийные бедствия, а также порядок таких действий. Закон устанавливает несколько видов контроля за соблюдением закона: экологический, министерский, производственный и общественный.

Государственный контроль возложен на Комитет по охране окружающей среды, Службу государственного санитарно-эпидемиологического надзора при Министерстве здравоохранения, Инспекцию промышленной безопасности и Горную инспекцию. Общественный контроль осуществляется общественными организациями или профсоюзами и не может распространяться на какое-либо государственное учреждение, предприятие, организацию или отдельное лицо.

Статья 12 Закона об охране окружающей среды провозглашает право граждан жить в благоприятных условиях и быть защищенными от негативного воздействия на окружающую среду. Граждане также имеют право получать экологическую информацию (статья 13), а также участвовать в разработке, принятии и реализации решений, касающихся воздействия на окружающую среду (статья 13). Последнее будет обеспечиваться через общественные консультации по экологически важным решениям проекта и общественные экологические экспертизы. Уполномоченный государственный орган обязан учитывать замечания и предложения граждан.

b.5 Процедура оценки воздействия на окружающую среду (принята постановлением №509 Правительства Республики Таджикистан от 01.08.2014 года): Руководство по составу, порядку разработке, согласованию и утверждению проектно-сметной документации для строительства объектов, зданий и структур, а также глав ОВОС, воздействия на социальную сферу и технико-экономических обоснований:

Список объектов и видов деятельности, ДЛЯ которых подготовка документации для оценки воздействия на окружающую среду является обязательной (принята Постановлением №509 Правительства Республики Таджикистан от 01.08.2014). Список обширен: он содержит 180 видов деятельности, сгруппированных в соответствии с четырьмя категориями воздействия на окружающую среду (от I - «высокий риск» до IV - «местное воздействие»). Если объект не включен в список, то значит, что он не подлежит оценке социального воздействия или Государственной экологической экспертизе.

Основные законы для экологической оценки. В стране действуют два закона, которые определяют все аспекты экологической оценки: (а) Закон об охране окружающей среды; и (b) Закон об экологической экспертизе. Указанные законы предусматривают обязательный межотраслевой характер ГЭЭ, который должен быть научно обоснованным, всеобъемлющим и объективным и который приводит к выводам в соответствии с законом. ГЭЭ предшествует принятию решений о деятельности, которая может оказать негативное воздействие на окружающую среду. Финансирование программ и проектов разрешается только после того, как было опубликовано положительное заключение. Следующие мероприятия и проекты подлежат государственной экологической экспертизе: a) проекты государственных программ, предплановая, пред проектная и проектно-сметная документация для

экономического развития; b) региональные и отраслевые программы развития; с) пространственное и городское планирование, разработка и проектирование; d) экологические программы и проекты; д) строительство и реконструкция различных объектов, независимо от форм их собственности; f) разработка окружающей другая нормативная, стандартов качества среды технологическая методологическая документация, регулирующая И хозяйственную существующие деятельность; g) предприятия хозяйствующие субъекты и т. д.

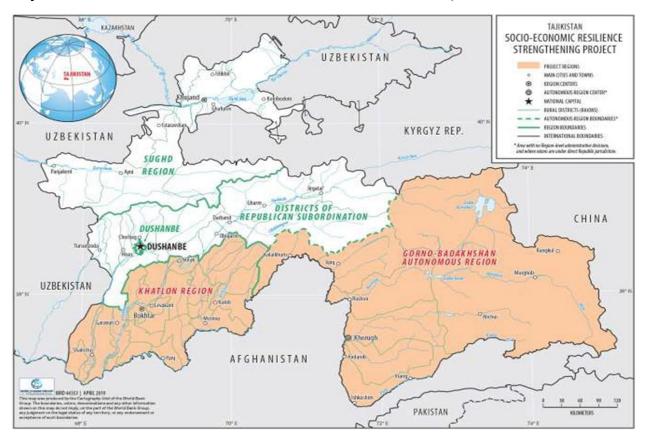
Законом предусмотрено, что все виды экономической и иной деятельности должны осуществляться в соответствии с существующими экологическими стандартами и нормами и должны содержать надлежащие меры по охране окружающей среды и смягчению последствий для профилактики загрязнения и повышения качества окружающей среды. Исследования в области экологической оценки, анализирующие краткосрочные и долгосрочные экологические, генетические, экономические и демографические последствия и воздействия, должны оцениваться до принятия решений строительстве или реконструкции объектов, независимо от собственности. Если эти требования нарушены, строительство прекращено до тех пор, пока не будут сделаны необходимые улучшения, как это предусмотрено Комитетом по охране окружающей среды и / или другими органами, уполномоченными надзорными такими санитарные, геологические организации и организации, ответственные за общественное здравоохранение.

С. Описание проекта

с.1. Проект повышения социально-экономической устойчивости

социально-экономической устойчивости повышения программы повышения устойчивости Правительства частью Республики Таджикистан (ППУ). Данный проект будет способствовать достижению целей Режима снижения рисков (РСР) более высокого уровня в контексте повышения устойчивости и определяемой как способность человека, сообщества или страны приспосабливаться, или реагировать на последствия трудности, негативные или внешние потрясения восстанавливаться после них, снижая восприятие изоляции и предотвращая риски уязвимости. Проект ориентирован на Хатлонскую область и Горно-Бадахшанскую автономную область (ГБАО) Таджикистана, в которых самые высокие уровни абсолютной и относительной бедности, соответственно, и которые сталкиваются \mathbf{c} риском неустойчивости из-за нестабильным районам Афганистана, многочисленного молодого населения, различий в результатах предоставления услуг, а также наследия ожесточенных конфликтов.

Проектом охватываются семь целевых районов: в Хатлонской области (районы Хамадони, Пяндж, Фархор и город Куляб с охватом 24 джамоата и 222 сёл) и в Горно-Бадахшанской Автономной Области (районы Вандж, Шугнан и Ишкашим с охватом 20 джамоатов и 167 сёл).



Цели развития Проекта повышения социально-экономической устойчивости (ППСЭУ) состоят в том, чтобы укрепить местное самоуправление на основе широкого участия, улучшить качество местной инфраструктуры в целевых сообществах и расширить возможности для внеклассного обучения или получения средств к существованию для молодежи. Проект состоит из трех взаимосвязанных компонентов.

Компонент 1: Меры в области инклюзивного местного развития

- 1А Субгранты для мер в области местного развития
- 1В Мобилизация сообщества и молодежи, социальная подотчетность и наращивание потенциала местного управления
- 1С Восстановление молодежных объектов

Предусматривает субгранты для финансирования социально-экономической инфраструктуры на местном уровне, которые направлены на решение приоритетных задач, определенных в ходе оценки потребностей сельских районов и процесса принятия решений на основе широкого участия. В рамках данного компонента будет также наращиваться потенциал администраций джамоатов и общинных учреждений. Основное внимание уделяется поддержке мобилизации сообществ и молодежи в целевых районах, с целью их вовлечения в процесс принятия решений о субгрантах и их постоянному вовлечению в цикл каждого подпроекта. Также восстановления молодёжных объектов для реализации компонента 2.

Компонент 2: Инклюзивный охват молодежи и обеспечение средств к существованию

- 2А Услуги, охватывающие молодежь
- 2В Обеспечение средств к существованию для молодежи

Предусматривает проведение мероприятий в интересах нетрудоустроенных юношей девушек низким уровнем социально-экономического c благополучия в целях повышения их общей устойчивости к таким рискам, как социальное отчуждение, бездеятельность и разочарованность. Данный компонент будет финансировать оказание инклюзивных услуг для молодежи и реабилитацию молодежных и общественных помещений, а также проведение тренингов по вопросам обеспечения источников средств к существованию, и приобретение инструментов и оборудование для мероприятий по обеспечению источников средств осуществления существованию в семи целевых районах ГБАО и Хатлонской области.

Компонент 3: Управление проектом, мониторинг и оценка

В рамках компонента 3 будут финансироваться управление проектом, мониторинг и оценка, и наращивание потенциала.

Данный проект будет способствовать достижению более высоких целей в рамках Программы «Режима снижения рисков» (РСР) Всемирного банка, связанных с повышением устойчивости, которая определяется в качестве способности человека, сообщества и/или страны приспосабливаться к трудностям, неблагоприятным воздействиям и/или внешним потрясениям либо реагировать на них, а также устранять их, что в свою очередь позволит уменьшить степень уязвимости перед такими вызовами и предотвращать дальнейшие риски возникновения неустойчивости.

с.2. Восстановление молодежных объектов (Компонент 1С)

В рамках реализации компонента 1С запланировано создание 17 центров обучения молодежи, из них в <u>6 объектах предусмотрено новое строительство</u>, в 9 объектах - проведение капитального ремонта и в 2 - мелкий ремонт в целевых районах ГБАО (Вандж, Шугнан и Ишкашим) и Хатлонской области (Хамадони, Фархор, Пяндж и г. Куляб).

Реализации подпроекта SERSP-1C-03 «Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения молодежи на территории профессионально-технического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба» позволит на основе широкого участия, укрепить потенциал местного самоуправления, улучшить качество местной инфраструктуры в целевых сообществах и расширить возможности для внеклассного обучения или получения средств к существованию молодежи в города Куляб.

Карта участка подпроекта и другая информация относительно подпроекта SERSP-1C-03, изложены в <u>Части А:</u> Общая информация о проекте и строительном участке (разделе 2A; Описание строительного участка)

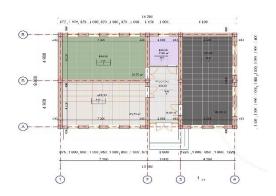
D. Исходные данные

Предварительный отбор относительно создания центров обучения молодежи в рамках реализации «Проекта повышения социально-экономической устойчивости» (подкомпонент 1С, Восстановление молодежных объектов) был проведён со стороны консультантов Всемирного банка в 2019 году (в Хатлонской области в августе и в ГБАО в сентябре), в рамках которого было расмотрено 53 объекта в программных районах.

Далее со стороны консультантов Всемирного банка до начало февральской миссии ВБ 2020 года было предварительно отобрано 28 объектов для создания центров обучения молодежи из 53 рассмотренных объектов в программных районах. В рамках данной миссии после проведения встреч с министерством образования и науки Республики Таджикистан и Министерством труда, миграции и занятости населения Республики Таджикистан и другими заинтересованами сторонами пришли к более решительным действиям и предварительно к отбору 19 из 28 предложенных объектов для создания центров обучения молодежи.

В конце 15 декабря 2020 года, команда ППСЭУ НСИФТ совместно с командой Всемирного банка после внесения изменений пришли к финальному итогу по отбору 17 объектов для создания центров обучения для молодежи, в которую также вошёл село Дахана является центром джамоата Дахана города Куляб. Далее сбор исходных данных для проведения проектирования (технические условия инженерных служб района, архитектурно планировочное задание, решения председателя Хукумата города о выделения земельного участка за счёт земель резерва района, техническое задание на проектирования и. т. д.). Проведения тендера по отбору Проектной организации и заключения контракта с АООТ «Хатлоншахрофар» для разработки Проектно-сметной документации (ПСД) по строительству учебного корпуса на 3 классных помещений для обучения для молодёжи джамоата Дахана.





Более подробное информации относительно ПСД подпроекта SERSP-1C-03, изложены в <u>Части А:</u> Общая информация о проекте и строительном участке (разделе 2A; Физическое описание)

После прохождения Государственную экспертизу ПСД по строительству учебного корпуса на 3 классных помещений в джамоата Дахана, начнётся процедуры по проведению тендера для отбора Подрядной организации.

Е. Экологические и социальные последствия

е.1. Потенциальные экологические воздействия.

Предполагаемая деятельность по проекту в рамках Компонентов 1 и 2 может привести к экологическим последствиям, связанным с шумом, пылью, загрязнением воздуха и воды, управлением твердыми отходами, деградацией биоразнообразия, опасностями для здоровья и проблемами в сфере охраны труда и т.д. Ожидается, что экологические риски будут типичными для небольших инфраструктурных подпроектов и восстановительных работ по созданию центров обучения молодежи. Проектные мероприятия будут временными по своей природе и ограничены площадью участков. Все последствия могут быть соответствующим образом смягчены посредством наилучших методов строительства И соответствующих смягчающих мер. Риск стихийных бедствий и климатических потрясений высокий, в связи с чем проект будет включать наращивание потенциала местных субъектов по ряду соответствующих вопросов, касающихся уязвимости, конфликтов и насилия, и управления рисками бедствий, с участием местных и общинных учреждений, а также официальных и неофициальных лидеров.

е.2. Потенциальные социальные воздействия подпроекта.

Ограничения доступа.

На этапе реализации будет иметь место некоторое социальное воздействие, вызванное строительством. Строительные работы могут привести к ограничению доступа студентов ПТЛ, окружающих сообществ и домов. Строительство общественных зданий, таких как школы, также может создать определенные неудобства для населения. Несмотря на то, что большинство таких строительных работ местного уровня в рамках подпроекта будет осуществляться через поставщика строительных работ, будут предприняты соответствующие меры во избежание любых нарушений использования в плане труда, несчастных случаев или споров с местным населением в связи с использованием внешней рабочей силы для строительства. Разработанный в рамках данного подпроекта ПУОСС включает необходимые меры по потенциального негативного воздействия снижению общественные консультации будут проводиться на строительном объекте до начала производства строительных работ.

Приобретение земли.

Подпроект SERSP-1C-03 «Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения молодежи на территории профессионально-технического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба» не подразумевает переселения, так как подпроект строится на территории профессионально-технического лицея, которая имеет 164 га земли, поэтому планы действий по переселению (ПДП) не требуются.

Безопасность сообщества.

Подрядчик назначает одного своего сотрудника в качестве контактного лица, которое отвечает за связь с местным населением, а также за получение обращений/жалоб от местного населения.

Подрядчик обязан проводить консультации с местными сообществами для урегулирования конфликтных ситуаций между заинтересованными сторонами, в том числе между работниками и местным населением.

Подрядчик будет информировать близлежащее население о графиках строительных работ.

Обеспечить Механизмом рассмотрения жалоб для заинтересованных сторон и довести информацию до них.

Трудовые риски.

С учетом того, что плановые работы носят краткосрочный характер, то неквалифицированных рабочих по возможности необходимо привлекать из местных сообществ, а для выполнения нетяжелой работы привлекать женщин. Если к выполнению работ будут привлекаться местные рабочие, то отпадает необходимость в предоставлении рабочим мест временного проживания и обеспечения их адекватными условиями (спальными местами, кухней, душевыми, туалетом и т.д.).

Детский труд для выполнения любых видов работ на объекте полностью запрещен.

Если к выполнению работ будут привлекаться рабочие из других регионов или городов и сел, не имеющие в месте проведения строительных работ своего жилья, то Подрядная организация должна обеспечить их жильем. Жилье должно быть обеспечено следующими условиями:

- Спальными комнатами с кроватями;
- Кухней с возможностью готовить еду, хранить продукты;
- Санитарными условиями (душ или баня, туалет, место, где можно стирать одежду);
- В холодное время года отоплением;

Центральным электроснабжением.

<u>Для работников</u>: Подрядчик должен создать на объекте необходимые условия для работы:

- Подписать с рабочими договора, в которых будут прописаны их права и обязанности;
- Обеспечить спецодеждой (маски, перчатки и защитные очки, для ремонтных работ также каски и защитная обувь), средствами индивидуальной защиты, обедом, инструментами, материалами;
- 8 часовым рабочим днем, а если превышает установленное время, то проводить учетом внеурочного времени с соответствующей оплатой;
- 40 часовой рабочей неделей;
- 1 часом на обед;
- Разработать систему рассмотрения жалоб от рабочих.

Организовать доступ рабочим к туалетам и зонам для мытья рук, которые должны быть обеспечены горячей и холодной водой, мылом и сушилкой для рук в достаточном объеме. Повышать осведомленность рабочих об общих принципах управления связями с местным населением; принять кодекс поведения, соответствующий международной практике, и строго следовать ему, вплоть до увольнения рабочих и взимания соразмерных финансовых штрафов.

F. Анализ альтернатив

Джамоат Дахана города Куляба является одним из больших по числу населения так как в данный джамоат входят 23 сёл в которых проживают более 32000 людей, что из них около 40% составляют молодёжи.

Однако, до настоящего времени джамоат не имеется центра обучения для молодёжи (ЦОМ).

В рамках реализации ППСЭУ компонента 1С для создания ЦОМ на территории джамоата Дахана были несколько вариантов относительно место создания.

Первый вариант расположить ЦОМ в административном здание самого джамоата Дахана, которая расположена в двух этажном здание, но из-за отсутствия свободных помещений на первом и на втором этаже данный





Здание джамоата Дахана (вариант I)



Здания дома культуры (вариант ІІ)

Второй вариант рассматривался в качестве расположения ЦОМ, здание дома культуры, который расположен рядом здания джамоата Дахана. Однако, из-за недостаточного количество классных помещений подходящие для ЦОМ второй вариант также был отклонён.

Был рассмотрен третий вариант - построить новый учебный корпус на территории джамоата Дахана, но из-за отсутствия достаточного земельного участка, также третий вариант был отклонён.



Территория джамоата Дахана (вариант III)



Территория ПТЛ (вариант IV)

Четвёртый вариант был рассмотрен по предложению Министерство Труда, Миграции и Занятости Населения Республики Таджикистан и при согласии ВБ было принято решения, что предусмотреть новое строительства для ЦОМ, в на территории профессионально-технического лицея (ПТЛ), который расположен в джамоате Дахана.

Необходимо отметить, что отсутствия центра обучения для молодёжи джамоата Дахана, учитывая безработицу молодёжи, особенно молодых семей, может привести негативным последствия, вовлечения к радикальным и экстремистическим группам.

Последствия создание Центра обучения для молодёжи в джамоате Дахана окажет положительное влияния на молодёж, на молодые семья особенно для молодых женщин. Так как в течение более 4 лет будут проходит обучения по направлениям интеллектуальные навыки (критическое мышление, решение проблем, умение работать в команде, коммуникабельность, повышение себе и разрешение конфликтов), обучение цифровой уверенности навыкам работы с цифровыми технологиями, грамотности обучение психосоциальная поддержка: сотрудников Центров преподавателей, образования, дополнительного школьных кураторов, центров консультантов персонала здравоохранения, тренинг И профилактике гендерного насилия.

На ряду с этим обучения по вопросам обеспечения источников средств к существованию, и приобретение инструментов и оборудование для осуществления мероприятий по обеспечению источников средств к существованию молодым семьям.

На этапе строительства, потенциальные экологические и социальные воздействия будут снижены до приемлемого уровня, в соответствии с мерами по смягчению последствий, которые определены в настоящем документе документе (OBOCC), а реализованный подпроект SERSP-1C-03 определенно улучшит ситуацию в сфере образования и доступ к новой инфраструктуре джамоата Дахана города Куляб.

В заключение можно с уверенностью сказать, что реализация подпроекта SERSP-1C-03, повысит институциональный потенциал молодёжи и даст возможность получения внеклассное обучения и доступ для получения грантов в виде оборудования с целью открытия своего дела (начало маленького бизнеса) на местах их проживания.

G. План по окружающей и социальным вопросам.

Несмотря на относительно небольшие объемы большинства предусмотренных строительных работ, потенциально они могут привести к ряду незначительных и/или локализованных негативных экологических и социальных последствий, главным образом в период строительства, включая загрязнение воздуха и воды, шум, эрозию почвы, ненадлежащее складирование грунтов, возможное

ухудшение существующей инфраструктуры, производственный травматизм и конфликт за рабочие места и.т.д.

Ниже приводится перечень некоторых наиболее вероятных воздействий на этапе строительства:

- Загрязнение воздуха выбросы, запах, пыль, шум и вибрации от строительной техники и взрывных работ
- Растительность и сады могут быть подвергнуты местному воздействию изза очистки для строительства инфраструктуры
- Повреждение естественных мест обитания
- Нарушение почвы и эрозия во время траншей и добычи гравия
- Производство опасных отходов и производство MCA (Материал, содержащий Асбест)
- Строительные отходы и кучи гравия
- Домашние отходы из рабочих лагерей
- Загрязнение почвы, воды / грунтовых вод
- Временное нарушение водоснабжения и сброса сточных вод
- Ухудшение качества питьевой воды в существующих системах водоснабжения во время работ
- Нарушение движения и несчастные случаи
- Недоступность улицы и дома во время строительства
- Недовольство местного сообщества на объектах проекта

В то же время социальные и экологические воздействия проекта будут в основном положительными, включая более качественный и стабильный доступ к основным услугам, в частности к сфере образования, так как следствие улучшение уровня жизни, особенно молодёжи и молодых семей, что является одним из основной цели реализации Проекта повышения социально-экономической устойчивости.

Более подробная информация относительно данного раздела изложена в <u>Части С:</u> Меры по смягчению рисков

Часть а: общая информация о проекте и строительном участке

1А. Институциональные и административные данные.			
Страна	Таджикистан		
Название Проекта	Проект повышения социально- экономической устойчивости (ППСЭУ) в Таджикистане.		
Исполнитель	Национальный социальный инвестиционный фонд		
Проекта	Таджикистана (НСИФТ)		
Охват проекта и	ППСЭУ охватывает 7 районов двух областей: Хатлонской		
проектной	области и Горно-Бадахшанской автономной области		
деятельности	(ГБАО) Республики Таджикистан и направлен на		
	улучшение социально-экономической инфраструктуры		
	районов и развитие современных навыков целевых		
	уязвимых групп, в частности молодых женщин и мужчин,		
	которые не охвачены обучением и трудовой деятельностью,		
	граничащих с Исламской Республикой Афганистан.		

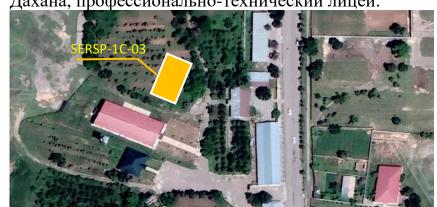
Сфера	Пошроект SFRSP-1C-03 и	Строительство зла	ания из 3		
деятельности	Подпроект SERSP-1C-03 «Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения молодежи на				
участка/объекта		гра обучения мол пльно-технического			
участка/объекта					
	сельского джамоата Дахана	_	• •		
	качества местной инфраструк				
	расширение возможности дл	я внеклассного об	учения или		
	получения средств к существо	ованию для молоде	жи.		
Институциональн	Всемирный банк:	НСИФТ:			
ые механизмы	Руководитель проекта:	Координатор ППО	СЭУ:		
(имя и контактные	Роберт Вробель	Рахматуллоев О.			
данные)	rwrobel@worldbank.org	orazbuda1982@gmail	.com		
Механизмы	Надзор за экологическими и	Подрядчик:	Государст		
реализации	социальными рисками НСИФТ	(подлежит к	-венный		
(имя и контактные	1) Главный специалист по	определению)	надзор		
данные)	вопросам экологического и	определению)	падзор		
данные)	социального развития НСИФТ в				
	городе Душанбе				
	Неъматов Зафар:				
	Эл.почта: nematov.zafar-				
	1968@mail.ru				
	Моб.тел:+992-918-98-56-43				
	2) Главный специалист по				
	вопросам экологического и				
	социального развития в предста-				
	вительстве НСИФТ в г.Куляб				
	Саъдии Хайдар:				
	Эл.почта: saadi1991@bk.ru				
	Моб.тел: 992-985-26-00-21				

2А. Описание строительного участка

Название	участка	SERSP-1C-03 «Строительство здания из 3 классов
(подпроект)		для создания центра обучения молодежи на
• /		территории профессионально-технического лицея
		сельского джамоата Дахана города Куляба»
Описание		Адрес: Республики Таджикистан

Описание местоположения объекта, включая приложение с картой объекта

Хатлонская Область, город Куляб, сельский джамоат Дахана, профессионально-технический лицей.



Карта участка подпроекта SERSP-1C-03 (жёлтый свет)

Профессионально-технический лицей находится в северо-восточной части города (координаты его расположения N"38°03,22 - E"69°51,44).

Новое учебное здание на 3 классов для создания центра обучения молодёжи, расположено на территории Профессионально-технический лицей. Рядом с предполагаемым объектом не находится населённый пункт.

Кому принадлежит земля?

Земля в Республике Таджикистан является исключительно собственностью государства, и государство гарантирует эффективное её использование в интересах народа.

Кто использует землю (формально / неформально)?



Сертификат землепользователя (сертификат)

Land in the Republic of Tajikistan is an exclusive ownership of the state. The state guarantees its effective use in the interests of its citizens.

Land users have the right to:

managing the land plot on their own;

ownership on the produced agricultural production and proceeds from its realization;

construction of dwellings, production buildings, buildings for improvement living conditions and other structures with due regard for the requirement of the present Code;

Land users have the obligations to:

to use the land in accordance with its purpose and conditions of land assignment;

utilize efficiently the assigned plot, applying land-protective technologies that will not deteriorate the ecological and environmental situation in the area;

pay land tax or lease payment on time; - not to violate the rights of other land users; - furnish the appropriate executive bodies with required information, established by Republic of Tajikistan Law, on land condition and land utilization on time

(From the Land Code of the Republic of Tajikistan)

Level A No012127

Certificate of land use right to *indefinite use* to Vocational Technical School №22

(Indefinite, definite, with fixed term and inheritable, name of the user)

The Land Committee of the Republic of Tajikistan on the basis of the decree of the *Government of Kulob city from November 12, 2002 No273* stated that 164.0 hectares of land were allocated to this land user in accordance with the land user plan.

Land was given for the <u>teaching and practice experience</u>.

This certificate is made in two copies. One copy is handed over to the land user and the other copy is kept by the district (city) land committee.

The certificate was registered in the book of registration of certificates for the right of land use under number 231.

Stamp Signature

The Land Committee of the Republic of Tajikistan

Перевод на английский язык

Используемая земля под строительство учебного корпуса на 3 классных помещений для создания центра обучения молодёжи имеет свидетельство землепользователя на 164 га с учётом используемых земель подсобного хозяйства Профессиональнотехнический лицея, выданное со стороны Комитета по земле Республики Таджикистан 12 ноября 2002 года №273 (Степен А №012127). Из 164 га территория Профессионально-технический лицея составляет 7 гектаров.

Описание вопросов географического, физического, биологического, геологического, гидрографического и социально-экономического характера

<u>Географическое описание:</u> Профессиональнотехнический лицей расположен в центре города Куляба, 184 км к юго-востоку от города Душанбе и 165 км к юго-западу от города Бохтар столицы Хатлонской области.

В городе Куляб по данным 2021 года проживает 103600 человек, что в совокупности составляет 19134 хозяйств.

Климат города Куляба является анологичным климату в программных районах Хамадони и Фархор Хатлонской области, является континентальным и не входит в самые жаркие районы Хатлонской области.

Таблица 1. Основные характеристики климата в восточной части Хатлонской области (Кулябская зона, в которую входит город Куляб)

Температура	Минимум:	-25°С и более	
окружающей среды	Максимум:	+45°С и более	
(на открытом	Среднее дневное	+35°C и более в июле	
воздухе)	значение:		
	Среднегодовое	+16-17° C	
	значение:		
Относительная	январь - 80%, июль	- 40%, очень засушливо	
влажность			
Среднее количество	От 100-200 мм и от	400 до 800 мм.	
осадков:			
Количество дней с	Около 100 дней		
дождевым туманом:			
Максимальная	От 2,800 до 3,000 часов и более		
солнечная радиация:			
Максимальная	Более 36° С		
температура почвы:			
Приземная	От 32°C до 36°C и может быть больше		
температура	(июль).		
Высота (метров над	До 1000 метров		
уровнем моря):			
Скорость ветра:	До 2,1 м/сек.		
Сейсмичность	9 баллов		
района			

В Кулябе зима достаточно мягкая, при этом температура воздуха достигает до -25°C и менее.

Нормативная снеговая нагрузка составляет 70 кг/м2. Общее среднегодовое количество осадков в городе Кулябе составляет 468,4 мм и наибольшей степени подвержен риску стихийных бедствий, таких как землетрясения, которые также могут вызвать оползни, сели и наводнения. Особенно в весенний период наблюдаются паводки, из-за повышения уровня воды в речке Яхсу и Тебалай, происходит затопление прилегающих домов и земель сельской и городской местности города Куляба. В связи с этим ежегодно проводятся берегоукрепительные мероприятия со стороны МЧС и Хукумата района.

Реализуемый подпроект SERSP-1C-03 «Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения территории профессиональномолодежи на технического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба» входит в зону 8-балльной сейсмичности, считается зоной которая повышенного землетрясений наибольшей интенсивности Республики Таджикистан.

Характеристика района строительства:

- 1. Климатический подрайон (IVA);
- 2. Сейсмичность района строительства (8 баллов);
- 3. Расчётная зимняя t° наружного воздуха (-10,2 °C);
- 4. Нормативная снеговая нагрузка (50 кг/м^2) ;
- 5. Нормативное ветровое давление (23 кгс/м^2)

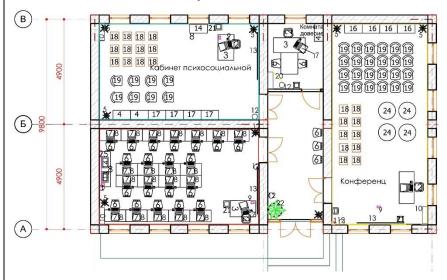
<u>Физическое описание:</u> В рамках реализации подпроекта SERSP-1C-03, на территории профессионально-технического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба предусмотрено новое строительства учебного здания на 3 классов.



Эскиз: Главный фасад учебного здания

В новом учебном здание для центра обучения молодежи, будут расположены компютерный зал,

конфиренц зал и психосоциальный кабинет и меленкий кабинет доверия.



В целом новое учебное здания направлен на инклюзивный охват молодежи и обеспечение ее источниками средств к существованию для молодёжи джамоата Дахана города Куляб.

Технико-экономические показатели учебного здания:

- ✓ Площад застройки 165,24 м2;
- ✓ Общая площадь 165,2 м2;
- ✓ Полезная площадь 117,76 м2;
- ✓ Строительный объём 619,65 м3.

Антисейсмические мероприятия предусмотрены в соответствии с требованиями главы МКС ЧТ "Сейсмостойкость строительства. Нормы проектирования". Монолитные железобетонный каркас и его элементы рассчитаны и законструированы с учётом воздействия гозизонтальной сейсмической силы. Кирпичные стены усилены монолитными сердечниками и сварными сетками.

Консруктивные решения:

- 1. Фундаменты-монолитные, ленточные из бетона кл.В15
- 2. Стены-из кирпича М75 на растворе М50 толщ. В=400мм
- 3. Колоны монолитный железобетонный из бетона кл.В20
- 4. Ригель- монолитный железобетонный из бетона кл.В20
- 5. Перекрытия- многопустотные железобетонные плиты
- 6. Кровля- чердачная на деревянной конструкции, покрития из крашенных металлочерепиц.

В рамках реализации подпроекта SERSP-1C-03 также предусмотрено кроме строительство учебного здания (1), строительство здания туалета на 10 очков (2), и благоустройство территории (ниже смотрите ГП).

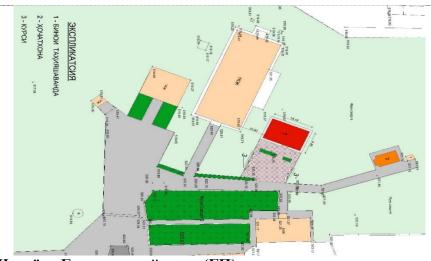


Чертёж: Генеральный план (ГП).

Продолжительность строительство по подпроекату SERSP-1C-03 предусмотрено 180 календарных дней.

Биологическое описание: Республика Таджикистан богатым биоразнообразием. отличается биологическое богатство эквивалентно странам, в 20 раз превышающим её размеры, с удивительно разнообразным многообразием фауны и флоры, включая глобально значимую популяцию снежного барса. Страна признана частью очагов биоразнообразия «Гор Центральной Азии». Однако её природное наследие находится под серьезной угрозой в результате разрушения и деградации естественной среды обитания. За последние 100 лет исчезло 90 процентов лесов, что привело к массовой эрозии почв и увеличению риска оползней.

Биологическая среда района с удивительным многообразием фауны и флоры находятся за пределами зоны проектного воздействия.

<u>Геологическое описание:</u> Геология характеризуется сложенными кайнозойскими и преимущественно миоценовыми осадочными породами, состоящими из толстых блоков проксимальных оплетенных речных отложений, отражающих крупные речные равнины. Почвы в основном состоят из отложений, эродированных с гор и состоящих из чередующихся слоёв гравия, песка, ила и глин.

<u>Гидрографическое описание:</u> По центру Куляба проходит речка Тебалай и по окраине города проходит река Яхсу. Основным источником этих речек являются ледниковые, снеговые и дождевые воды.

Однако, изменения климата показали, что из-за уменьшения объёма ледников в горах, восточные притоки реки Яхсу стали сохнуть в летние месяцы на 1-2 месяца дольше, чем десять лет тому назад. Сокращение объёма воды в руслах рек из-за потепления климата в будущем может привести к дефициту орошаемых вод в регионе в вегетационный период.

Неглубокое залегание грунтовых вод обусловлено естественным выклиниванием, слабой дренированностью данных участков и фильтрацией воды из оросительной сети. Основной причиной подъема уровня грунтовых вод является выход из строя или засыпка существовавшей ранее дренажной системы, как на застроенной территории, так и за ее пределами.

На строительном участке подземные воды разведочными выработками до глубины 6.0 м. не вскрыты и подъема их до основания фундаментов проектируемого здания не ожидается.

Социально-экономическое описание: Город Куляб является вторым городом по величине после города Бохтара в Хатлонской области и граничит на севере районом Ховалинг, на востоке с районом Муминабад, на юге с районом Ш.Шохин и на западе с районом Восе.

Населения Куляба по информации на 2021 год составляет 103600 человек (19134 хозяйств), также в состав города входит три сельских джамоата, состоящих из 53 сёл, в которых проживает 115700 хозяйств). (14247 Общее количество человек населения города Куляба с учётом сельских джамоатов составляет более 219300 тысячи людей, из них 53% местности. Из проживают в сельской количества населения, более 20% составляют молодые люди в возрасте от 15 до 30 лет. Основная часть населения занята в сельском хозяйстве и трудовой миграции.

Источником дохода населения города является трудовая миграция, работа в государственных учреждениях, малый бизнес, в сельских джамоатах - земледелие, животноводство, садоводство.

Месторасположение и расстояние от пункта материального

Строительные материалы: цемент, жженный кирпич, пило/материалы, оконные, дверные проёмы, все отделочные материалы, а также необходимые

снабжения, особенно, агрегатов, воды, камней?

материалы будут доставлены из города Душанбе на расстояние 220 км. Инертные материалы (песок, щебень) на объект будут поставляться поблизости от действующего карьера города Куляб и района Хамадони

Законодательство

Уточнить национальное и местное законодательство и разрешения, которые применяются к проектной деятельности

- 1).Перечень национальных законов и нормативов (описаны на стр.5);
- 2). Перечень международных соглашений и конвенций, ратифицированных Таджикистаном (описаны на стр.6);
- 3). Экологические и социальные стандарты Всемирного Банка (описаны на стр.7);
- 4). Перечень строительных норм и правил Республики Таджикистан(описаны на стр.7);

Публичные консультации

Уточнить, когда/где проводятся общественные консультации

Общественные консультации были проведены 4 августа текущего года со стороны региональных специалистов НСИФТ в городе Куляб с участием сотрудников профессионально-технического лицея и представителей сообщества. Протокол, фото и список участников общественных консультаций прилогается в данном документе (Приложения 5).

Контакты для поступления предложений и жалоб

- 1) Телефон доверия центрального офиса НСИФТ в г. Душанбе: + 992-2-21-87-53 (звонок можно осуществлять круглосуточно, разговор будет записываться);
- 2) Электронная почта НСИФТ: <u>info_sersp@nsift.tj</u>.
- 3) Главный специалист по вопросам экологического и социального развития в представительстве НСИФТ в городе Куляб

Садии Хайдар: + 992-985-26-00-21

Развитие институционального потенциала

Ожидается ли развитие потенциала?

Посредством НСИФТ будет организована программа обучения для развития и расширения профессиональных навыков и потенциала по вопросам управления охраной окружающей среды и социальным вопросам. Это обучение укрепит потенциал НСИФТ и КООС (Комитета по охране Правительстве окружающей среды при Республики Таджикистан) на районном уровне путем предоставления специализированных инструкций ПО проведению

экологических оценок, a также ПО управлению мониторингу вопросов, связанных с защитными мерами. В рамках программы будет также оказана поддержка в деле проведения информационно-разъяснительной работы и консультаций с местными властями и бенефициарами подпроектов в целевых территориях для поощрения принципа «местной собственности». В рамках реализации подпроекта для развития институционального потенциала предусмотрены обучающие молодёжи мероприятия, тренинги по вопросам поиска источников средств к существованию. В рамках данной деятельности будет предусматриваться проведение адресной информационнопросветительской работы и подготовки в учебных лагерях (т.е. базовой краткосрочной подготовки) для более 800 уязвимых молодых мужчин и женщин, а также оказание специализированных услуг ПО поддержке жизнедеятельности (т.е. обучение предпринимательскому анализу местного мышлению, рынка, основам бухгалтерского учета, поддержка в подготовке бизнеспланов, последующее наставничество и обучение методам деятельности ПО смягчению последствий включения изменения климата в деятельности по обеспечению средств к существованию). НСИФТ будет нести ответственность за проведение данного тренинга; Перспективной молодежи будут предоставлены инструменты и оборудование в натуральной форме для облегчения ее доступа к небольшому капиталу в натуральном виде.

ЧАСТЬ В: ИНФОРМАЦИЯ ОБ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ И СОЦИАЛЬНЫХ АСПЕКТАХ

ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ/СОЦИАЛЬНЫЙ СКРИНИНГ

	Деятельность/вопрос		Инициируемые действия
A	Ремонтно-восстановительные работы или капитальный ремонт зданий Строительство новых небольших объектов		Ремонтно-восстановительные работы или капитальный ремонт зданий не планируется
A			Подрядчику необходимо следовать действиям, предусмотренным в Разделе А ниже
В	Индивидуальная система отвода сточных вод с объекта	Да	Отвод сточных вод рамках реализации пропроекта SERSP-1C-03 является централизованный в Разделе В ниже
C	Исторические здания и районы	Нет	Исторические здания отсутствуют
D	Отвод земельных участков	Да	Отвод земель рамках реализации пропроекта SERSP-1C-03 предусмотрен в Разделе D ниже
E	Опасные или токсичные материалы	Да	Подрядчику при необходимости следовать мерам, описанным в Разделе Е ниже
F	Безопасность движения транспорта и пешеходов	Да	Строительные работы будут проводиться в пределах выделенной территории для реализации пропроекта SERSP-1C-03, что может повлияет на безопасность движения транспорта и пешеходов в Разделе F ниже.
G	Управление социальными рисками	Да	Подрядчику необходимо следовать Разделу G ниже

ЧАСТЬ С: МЕРЫ ПО СМЯГЧЕНИЮ РИСКОВ

деятельность	ПАРАМЕТР	КОНТРОЛЬНЫЙ ПЕРЕЧЕНЬ МЕР ПО СМЯГЧЕНИЮ РИСКОВ	ОТВЕТСТВЕННЫЕ СТОРОНЫ ЗА ВЫПОЛНЕНИЕ МЕР
0. Общие	Информирование и	Разработать информационные плакаты или стенды о	Подрядная организация
условия	безопасность	предстоящих работах	
	работников на	Уведомлять общественность о проведении работ	НСИФТ
	объекте	посредством размещения надлежащих оповещений	
		в СМИ и (или) размещения объявлений в местах	
		общего доступа (в том числе, на участке работ)	
		Перед началом работ подрядчик должен получить	Подрядная организация
		все требуемые законодательством разрешения на	Технадзор
		выполнение строительных работ	
		Перед началом работ предоставить возможность	НСИФТ
		Подрядчику ознакомиться с требованиями по	Технадзор
		соблюдению дисциплины и техники безопасности	
		при проведении строительных работ. Получить от	
		Подрядчика официальное подтверждение о	
		соблюдении требований техники безопасности и	
		дисциплины при проведении строительных работ.	
		Перед началом работ уведомить Подрядчика о	НСИФТ
		недопущении негативных мер воздействия или при	
		невозможности полного недопущения, то сведение к	
		минимуму негативного воздействия на местных	
		жителей и природную среду	
		Обеспечить соответствие индивидуальных средств	Подрядная организация
		защиты рабочих нормам передовой международной	
		практики (постоянное использование защитных	

	T
касок и, по необходимости, защитных масок,	
защитных очков, страховочных ремней	
безопасности и защитной обуви)	
Разместить на объекте (строительной площадке)	Подрядная организация
соответствующие указатели, информирующие	
рабочих об основных правилах и нормах, которые	
следует соблюдать	
Для работы на объекте сотрудники Подрядчика	Подрядная организация
должны пройти медосмотр и представить справки о	
состоянии здоровья	
Необходимо обеспечить ежедневный замер	Подрядная организация
температуры тела рабочих и при выявлении у	
рабочего повышенной температуры направить в	
поликлинику для уточнения диагноза. Запретить	
больным рабочим допуск к месту проведения	
ремонтных работ	
Проведение инструктажа рабочих о технике	Подрядная организация
безопасности при проведении работ	
	Подрядная организация
подрядных организаций	
Создать системы управления дорожным движением	Подрядная организация
и провести обучение персонала - особенно, для	
доступа на участок работ и интенсивного	
автомобильного движения возле него. Обеспечить	
безопасные проходы и переходы для пешеходов там,	
где мешает движение транспорта	
1 de memaet den kenne i panenopta	

		OTHORY WAS DOTT	Потранцов странцов
		Отрегулировать рабочее время в соответствии с	тодрядная организация
		местным характером дорожного движения –	
		например, избегать основной транспортной	
		деятельности в часы пик или во время движения	
		скота	
А. Общие	Качество воздуха	Окружающие горные территории Западного	Подрядная организация
ремонтно-		Памира относятся к поясу с сухим климатом,	
восстановительн		умеренно теплым летом и умеренно суровой зимой.	
ые и/или		Летний период в Ванджского района является	
строительные		длительный и жаркий, осадки очень редки в это	
работы		время года, поэтому наблюдается естественное	
		повышенное запыления атмосферного воздуха.	
		Учитывая, что при строительство здания на 3	
		учебных классов для создания центра обучения	
		молодежи, может негативно влияется на качестве	
		атмосферного воздуха и здоровье населения	
		Таким образом, для смягчения отрицательного	
		влияния на качество атмосферного воздуха,	
		необходимо предпринять следующие действия:	
		-запрещается сбрасывать строительные отходы	
		через оконные проемы;	
		-сжигать строительные отходы и другой мусор; -	
		готовить еду на открытом огне;	
		-подметать территорию и внутренние помещения	
		строящего объекта с предварительным увлажнением	
		поверхностей;	
		-накрывать инертные материалы при длительном их	
		хранении во избежание запыления;	

T		T
	-накрывать кузов автомобилей при транспортировке	
	инертных материалов и строительных отходов для	
	предотвращения сдувания пыли;	
	-при бурении/сносе стен необходимо	
	предпринимать меры по гидроподавлению пыли	
	(поливанием водой);	
	-необходимо устанавливать пылеулавливающие	
	экраны на участке проведения работ, связанных с	
	интенсивным образованием пыли;	
	-строительные отходы должны храниться на	
	отведенной для этих целей площадке;	
	-при установлении жаркой и сухой погоды	
	необходимо производить увлажнение строительных	
	отходов в месте их временного хранения для	
	предотвращения пылеобразования;	
	-не допускать попадание почвы и строительного	
	мусора на окружающие территории (тротуары,	
	дороги, арыки), чтобы минимизировать	
	распространение пыли и загрязнений.	
	-не допускать сжигание на участке работ сухостоя,	
	опавших листьев.	
 Шум	Ожидается сильное повышение уровня шума при	Подрядная организация
	строительстве, транспортировке материалов,	
	эксплуатации строительной техники, в частности,	Строй инспекция
	при раскопках, пневматическом бурении, работе	
	строительных кранов. Шум и вибрация вызовут	
	беспокойство у местных жителей, если работа будет	
	проводиться вблизи жилых районов. Учитывая, что	
	стройплощадка, находится на отдельном территории	
	1 -	

и расстояние более 200 м от границы жилые дома. В этой связи повышенный шум при строительстве может незначительно причинить неудобства жителям прилегающих домохозяйств.

При этом, ожидается что интенсивный, но немного продолжительный шум будет возникать при строительстве, транспортировке материалов, эксплуатации строительной техники, в частности, при раскопках, пневматическом бурении, работе строительных инертных кранов разгрузке материалов необходимых для строительства (щебень, песок), досок и металла, а также погрузки строительных отходов. В этой связи необходимо проводить вышеперечисленные работы в дневное время после 9 часов утра и до 17 часов вечера.

Строго запрещается выбрасывать строительные отходы из оконных проемов для предотвращения возникновения шума и загрязнения прилегающей территории и атмосферного воздуха.

Электропитание оборудования, освещения и других электроинструментов будет происходить из общих городских сетей электроснабжения. В этой связи использоваться электрогенераторы не будут. Однако при необходимости использования подобного оборудования необходимо согласовать время его эксплуатации с Хукуматом города, так как объект находится в райцентре не далеко от административного здания органа исполнительной власти района.

Качество воды	Со всех сторон территории строй площадки	Подрядная организация
	находятся зеленые полосы, для полива которых организована арычная система (лотки для отвода	Строй инспекция
	дождевых вод), а также система водоснабжения	
	источником является централизовано. Система	
	арычного полива заполняется водой только в сезон	
	дождей. Таким образом, чтобы исключить засорение	
	и поломку арыков, рекомендуется размещение	
	площадки для временного хранения строительных	
	отходов обустроить на расстоянии 0,5 метров от	
	арыка. Необходимо предусмотреть, чтобы при	
	подъезде грузового автотранспорта не были	
	поломаны арыки. Тем не менее, при попадании	
	строительных отходов в арычную сеть необходимо	
	предпринимать их удаление на площадку	
	временного хранения отходов.	
	Во время строительных работ запрещается мойка	
	автомашин и строительного оборудования на	
	территории стройплощадке. Чистка автомашин и	
	оборудования должна производиться только на	
	автомойках.	
	Запрещается на территории стройплощадке заправка	
	ГСМ, замена масел, фильтров и другие ремонтные	
	работы автотехники для предотвращения	
	загрязнения поверхностных и подземных вод. Такие	
	мероприятия должны производиться на станциях	
	технического обслуживания. В случае	
	непреднамеренной утечки ГСМ предпринять меры	
	по их удалению. Если пролив ГСМ был произведен	

1		
	на оборудованные поверхности (асфальт, бетон), то необходимо использовать абсорбенты (песок, опилки, ветошь) для сбора пролива. Загрязненные абсорбенты необходимо собрать и хранить в специальной емкости до их утилизации. При проливе ГСМ на почву необходимо до их полного просачивания лопатами вынуть загрязненный грунт и поместить его в емкость. Хранить до их	
	утилизации.	
	Также запрещается сбрасывать строительные	
	отходы из оконных проемов первого этажа и выше	
	для предотвращения разноса легких элементов и	
	фракций строительных отходов и, как следствие,	
	загрязнения почв.	
Управление	Площадку временного хранения неопасных	Подрядная организация
отходами	строительных отходов необходимо организовать на	Строй инспекция
	крайние угольки стройплощадке для удобства и	-
	безопасности погрузки строительных отходов и	НСИФТ
	вывоза их за территорию.	
	Выбор места и площадь временного хранения	
	неопасных строительных отходов необходимо	
	согласовать с руководством и специалистом по	
	жилящего коммунальный службами города Куляб.	
	Перед началом строительных работ заключить	
	договор на вывоз и утилизацию неопасных	
	строительных отходов. Предоставить копию	
	заключенного договора специалисту по вопросам	
	экологического и социального развития НСИФТ.	

Бумажные и картонные отходы от упаковки строительных материалов на строительной площадке необходимо собирать отдельно от остальных видов отходов в защищенном от атмосферных осадков месте для сохранения их потребительских свойств и передачи на переработку.

Другие строительные отходы, которые не могут быть использованы повторно или переработаны, должны собираться на специально отведенной площадке. При этом, крупногабаритные отходы должны быть поделены на части для удобства их хранения и погрузки в автотранспорт для транспортировки. Строительные отходы нельзя хаотично сваливать друг на друга, а должны аккуратно укладываться для снижения их объемов и экономии места для хранения. Строительные отходы должны собираться и храниться только в пределах отведенной для этих целей площадки.

Исключать вовремя строительстве образование опасных жидких строительных отходов, которые при попадании в систему канализации могут привести к ее засору, поломке, химическому изменению бытовых сточных вод, которые приведут к нарушению работы городских очистных сооружений.

При этом неопасные строительные жидких отходы необходимо удалять в систему городской канализации. Также, надо иметь в виду, что остатки

В. Индивидуальная система отвода сточных вод с объекта	Качество воды	бетонных растворов, которые не были использованы нельзя сливать в городскую систему канализации. Их необходимо законсервировать и использовать позже, если не возможно, то надо дать им застыть и размещать вместе с другими неопасными твердыми строительными отходами. Сточные воды от строительной площадки, отводятся после отчистки в арычную сет согласно договору с коммунальными службами города Куляб. Основной источник воды - это водопроводная линия ПТЛ, функционирующая со времён 80-х годов прошлого века.	
С. Историческое (ие) здание(я)	Культурное наследие	«Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения молодежи на территории	
		профессионально-технического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба», не является «Культурным наследием»	
D. Отвод земельных участков/Переселе ние	Недобровольное приобретение земли Ограниченный доступ к объектам в рамках профессиональнотехнического лицея	В рамках реализации подпроекта SERSP-1C-03 «Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения молодежи на территории профессионально-технического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба» планируется строительства на территории профессионально-технического лицея (не предусмотрено приобретении земельного участка) на основе решения председателя города Куляб от 26 февраля 2021 года №156.	

		номили такувшивания - Вином такувшивания - Схема участка территории профессионально-технического лицея	
Е. Токсичные	Обращение с	В рамках реализации подпроекта SERSP-1C-10	Подрядная организация
материалы	асбестом	«Строительство здания из 3 классов для создания центра обучения молодежи на территории профессионально-технического лицея сельского джамоата Дахана города Куляба» не предусмотрены использования асбесто содержающие материалы. Но при этом необходимо нужно знать, что асбест, является опасным материалом, если вдохнуть волокна или частицы, он может вызвать рак легких и другие легочные заболевания. Однако, при устройстве земляных работ по устройству основания фундаментов зданий, по устройству траншей по укладке электрического кабеля, по укладке трубопровода, по устройству ленточного фундамента для ограждения территории могут обнаружены незначительно асбесто	НСИФТ

содержавшие фрагменты и в этом случае экстренном порядке предпринять следующие действия:

- Остановить все работы в радиусе 5 м от места ACM, произвести эвакуацию всего персонала с территории данного участка;
- Обозначить границу территории в радиусе 5 м столбчатым ограждением для безопасности сигнальной лентой и легко видимыми предупреждающими знаками, оповещающими о присутствии асбеста;
- Оповестить заинтересованных сторон, а также специалистов по надзору над исполнением природоохранных мер, чтобы без промедления организовали инспектирование объекта;

При сборе асбеста необходимо использовать средства индивидуальной защиты (СИЗ) и увлажнить материал, чтобы не допускать образования пыли, надежно упаковать асбест в пластиковые мешки и поместить их в контейнеры для асбестовых отходов с наклеенным обозначением «содержится асбест» (чистые металлические бочки), обеспечить герметичность каждого контейнера;

Весь персонал, должен провести индивидуальную санитарную обработку, ополоснуться, прежде чем покинуть объект, а место после ополаскивания должно быть убрано влажной ветошью, которая затем будет помещена в пластиковые мешки, как указано выше.

Обращение с	Токсичных/опасных материалов на территории	Подрядная организация
токсичными /	строительной площадке не имеется.	Стройниспекция
опасными	При этом, если в результате работ обнаружатся	Стройинспекция
отходами	токсичные/опасные материалы (поврежденные	НСИФТ
	ртутные градусники, тонометры, люминесцентные	
	лампы), то необходимо провести следующие	
	мероприятия:	
	- Уведомить заинтересованных сторон, специалиста	
	по вопросам экологического и социального развития	
	НСИФТ, предупредить рабочих об опасности	
	воздействия паров ртути на здоровье человека.	
	- Аккуратно, не повреждая оболочку прибора,	
	переместить его в безопасное место, которое должно	
	находиться в хорошо проветриваемом помещении.	
	-Отметить место временного размещения	
	ртутьсодержащих приборов предупреждающими	
	знаками.	
	-Временное хранение токсичных веществ должно	
	быть организовано в герметичных контейнерах, на	
	которых должна быть указана информация по	
	обращению с такими веществами.	
	-Вызвать территориальное подразделение МЧС.	
	При обнаружении неповрежденных ртутных	
	градусников, тонометров, люминесцентных ламп	
	необходимо уведомить и передать приборы	
	соответствующим органам для ликвидации.	
	Во время проведения работ запрещается	
	использовать краски и растворители с токсичными	
	компонентами.	

F. Безопасность	Прямые или	Для механизированного управления земляными	
дорожного движе-	косвенные	работами необходимо проверить исправность	
ния и пешеходов	опасности	машин, наличие ограждений и защитных устройств.	
		Работы на неисправных машинах запрещаются. Во	
		избежание травм члены механизированных бригад,	
		обслуживающих краны и бульдозеры, должны знать	
		и строго соблюдать все правила техники	
		безопасности при эксплуатации соответствующих	
		машин. Рабочие, обслуживающие машины, должны	
		быть обеспечены инструкциями, включающими	
		следующее: (а) Инструкции по контролю машины и	
		уход за рабочим местом; (б) требования техники	
		безопасности; (в) система наведения сигналов; (г)	
		максимальные нагрузки и скорости машин; (д)	
		Работник должен принять меры в случае аварии или	
		неисправности машин.	
		Также при проведения строительных работ, на	
		строительной площадке для свободного	
		продвижения рабочих бригад и заинтересованных	
		сторон необходимо предпринять следующие	
		действия:	
		-Установить предупреждающие знаки, барьеры и	
		перегородки, для обеспечения безопасного	
		продвижения рабочих.	
		-Обеспечить безопасные проходы и переходы для	
		рабочих и ответственных лиц к строящихся зданий.	
		-Обеспечить безопасный и постоянный доступ к	
		строящийся зданиям, где проводится наружные и	
		внутреннее строительно-монтажные работы.	

G. Управление	Управление	Подрядчик назначает одного своего сотрудника в	Подрядная организация
G. Управление социальным риском	Управление связями с общественностью	Подрядчик назначает одного своего сотрудника в качестве контактного лица, которое отвечает за связь с местным населением, а также за получение обращений/жалоб от местного населения. Подрядчик обязан проводить консультации с местными сообществами для урегулирования конфликтных ситуаций между заинтересованными сторонами, в том числе между работниками и местным населением. Подрядчик будет информировать близлежащее население о графиках ремонтных работ. Обеспечить Механизм рассмотрения жалоб для заинтересованных сторон и довести информацию до них. На региональном уровне, город Куляб, непосредственно ответственный; Менеджер представительства НСИФТ в г. Куляб Одинаев Мирзомурод Тел.: мобильный +992 918898198	Подрядная организация НСИФТ
		непосредственно ответственный; Главный специалист по механизму обратной связи (MOC). Разумурова Шахиму Махиолови.	
		(МОС), Рахимзода Шохруз Махмадали Тел.: служебный +992 372218753	
		мобильный+992 938040000	
	Управление	<i>Трудовые отношения</i> ; Привлекаемые рабочие	Подрядная организация
	трудовыми ресурсами	рассматриваются как рабочая сила подрядчика и	НСИФТ

связи с этим должны соблюдаться следующее требования:

- -Детский труд (детей до 18 лет) для выполнения любых видов работ на объекте полностью запрещён; -Привлечение членов сообществ в качестве общественных работ в рамках хашаров запрещено; -Подрядчик подписывает с каждым рабочим договор, в котором будут прописаны их права и обязанности с соблюдениями трудовых норм, то есть
 - 8 часовой рабочий день, в случае превышения установленного времени учет внеурочного времени с соответствующей оплатой;
 - 40 часовая рабочая неделя;
 - 1 час на обед;
- -Подрядчик подписывает с каждым рабочим кодекс поведения, соответствующий международной практике, и должен строго следовать ему, вплоть до увольнения рабочих и взимания соразмерных финансовых штрафов:
- -Повышать осведомленность рабочих об общих принципах управления связями с местным населением:
- -Организовать доступ рабочих к туалетам и зонам для мытья рук, которые должны быть обеспечены горячей и холодной водой, мылом и сушилкой для рук в достаточном объеме.
- Разработать систему рассмотрения жалоб от рабочих.

<u>Условия проживания</u>; С учетом того, что плановые работы носят краткосрочный характер, то неквалифицированных рабочих по возможности необходимо привлекать из местных сообществ, а для выполнения нетяжелой работы привлекать женщин. Если к выполнению работ будут привлекаться местные рабочие, то отпадает необходимость в предоставлении рабочим мест временного проживания, а обеспечения их адекватными условиями (кухней, душевыми, туалетом и т.д.) необходимо.

Если к выполнению работ будут привлекаться рабочие из других регионов или городов и сел, не имеющие в месте проведения ремонтных работ своего жилья, то Подрядная организация должна обеспечить их жильем. Жилье должно быть обеспечено следующими условиями:

- Спальными комнатами с кроватями;
- Кухней с возможностью готовить еду, хранить продукты;
- Санитарными условиями (душ или баня, туалет, место, где можно стирать одежду);
- В холодное время года отоплением;
- Центральным электроснабжением.

Требования к		Подрядчик
охране здоровья и	<u>Охрана здоровья;</u>	
безопасности	-На строительной площадке необходимо иметь	
работников	медицинскую аптечку для оказания первой помощи	
	для лиц, получивших производственную травму.	
	-Ежедневно измерять температуру работников перед	
	началом работ на строительной площадке.	
	-Проведение регулярных мероприятий со всеми	
	работниками на строительной площадке	
	относительно соблюдения требований по	
	предотвращению COVID-19;	
	<u>Безопасность работников</u> ; -Проводить инструктаж	
	по технике безопасности перед началом каждого	
	вида работ и регулярно проверять соблюдение	
	техники безопасности.	
	-Обеспечить спецодеждой (маски, перчатки и	
	защитные очки, для ремонтных работ также каски и	
	защитная обувь), средствами индивидуальной	
	защиты, инструментами, материалами;	
	- Обеспечить необходимым оборудованием для	
	выполнения высотных работ (строительные леса,	
	временные ограждения, страховочные ремни и	
	канаты и т.д.)	

ЧАСТЬ D: ПЛАН МОНИТОРИНГА

Тип деятельности	Что за параметр подлежит мониторингу?	проводится мониторинг параметра?	Каким образом будет проводится мониторинг параметра?	Когда (Определите частоту / или непрерывность ?)	Зачем (проводится мониторинг данного параметра?)	Кто (несёт ответственность за мониторинг?)
ЭТАП ПРОЕКТИРО	ВАНИЯ					
Выделения земельного участка	Соответствие приобретения земли требованиям ОПП	На местах, где расположен земельный участок	Визуальное наблюдение земельного участка путём проведения срининга	До начала проектировани.	Предотвращение недобровольного приобретения земли и во избежание переселения	НСИФТ – Специалист по экологическому и социальному развитию
Составления технического задания на проектирование	Сбор исходных данных для составления технического задания	На местах и в офисе	Верификация документов	До начала проектировани	Обеспечить технический порядок при проектирования	НСИФТ – Специалист по экологическому и социальному развитию
Разработка ПСД	Соответствия ПСД согласно технического задания	На местах и в офисе	Верификация документов	Регулярно в период разработке ПС	Для качественной разработки ПСД и соблюдения технического задания	Хукумат района- отдел архитектуры и землепользования
Проведения экологической экспертизы	Соответствия подпроекта к экологическим требования по охране окружающей среды	В офисе	Верификация документов	1 раз	Для соблюдения требования по охрано окружающей среды	НСИФТ – Региональный офис
Проведения Государственной экспертизы	Соответствия ПСД Государственным требования	За рабочим столом (в офисе) и при необходимости на местах	Верификация документов	1 раз	Для соответствия ПСД Государственным требования	Проектная организация

ЭТАП СТРОИТЕЛ	БСТВА					
Поставка строительных материалов	Закупка строительных материалов в у лицензированного поставщика	В офисе или на складе поставщика	Верификация документов	При заключении договоров поставки	Обеспечить технический порядок объекта и его безопасность для охраны здоровья человека.	НСИФТ - Специалисты по закупкам, по вопросам экологического и социального развития и по техническому надзору
Перевозка строительных материалов и отходов Передвижение строительной техники	Техническое состояние транспортных средств и оборудования; - Защита грузовых автомобилей при помощи чехла; - Соблюдение установленных часов и маршрутов перевозки	- Строительная площадка; - Маршруты транспортировки строительных материалов и отходов	Автомобили будут направлены на станцию технического осмотра	1 раз до начала работ	Для предотвращения утечек ГСМ, загрязне-ния атм. воздуха повы-шенной концентрации загрязняющих веществ в отходящих газах, уменьшения пыления при перевозке отходов с кузова и грунтовых дорог, снижения риска автомобильных аварий, снижения количества шума	НСИФТ - Специалист по вопросам экологического и социального развития и Специалист по техническому надзору
Движение строительной техники	Выбор маршрута доставки материалов и вывоза отходов Соблюдение установленных часов и маршрутов перевозки	На маршруте	Обследование маршрута	На постоянной основе Внезапные проверки в рабочее и нерабочее время	Для снижения воздействия шума на местное население, снижения интенсивности пыления при перевозке отходов с кузова и грунтовых дорог, выбора наикратчайшей дороги до места назначения, снижения риска автомобильных аварий.	НСИФТ - Специалист по вопросам экологического и социального развития и Специалист по техническому надзору

Техническое	Мойка автомобилей и	Строительная	Инспекция	Во время	Избегать загрязнения	НСИФТ - Специалист
обслуживание	строительной техники	площадка	деятельности	эксплуатации	воды и почвы	по закупкам,
строительной	на специальных			автотехники и	нефтепро-дуктами	Специалист по
техники	автомойках			оборудования	при мойке и	вопросам
	Ремонт автомобилей и				замене/доливке ГСМ	экологического и
	строительной техники				Своевременно	социального развития
	на СТО				локали-зовать и	и Специалист по
	Заправка или смазка				уменьшить	мониторингу и
	строительного				ожидаемый ущерб в	оценке проекта.
	оборудова-ния на				случае пожара	
	пунктах замены масла				Снижение шума при	
	технического осмотра				ремонте техники	
Образование	Временное хранение	Строительная	Инспекция	Периодически	Предотвращать	Подрядчик -Прораб,
строительных	строительных отходов	площадка	деятельности.	во время	загрязнение почвы,	НСИФТ - Специалист
отходов	в специально		Подрядчик	строительства	поверхностных и	по вопросам
	отведенных местах.		должен	и после его	подземных вод	экологического и
	Сортировка и		обеспечить,	завершения	Сокращение объемов	социального
	отдельное хранение		чтобы		опасных отходов	развития, Специалист
	опасных отходов от		специалист		Увеличение объемов	по техническому
	неопасных		СЭП проводил		перерабатываемых	надзору;
			регулярные		отходов	и Специалист по
			тренинги с			мониторингу и
			рабочими по			оценке проекта.
			надлежащему			
			разделению			
			отходов, в			
			част-ности по			
			обра-щению с			
			опас-ными			
			строитель-			
			ными			
			отходами; и			
			вести регис-			
			трационные			

	1	1	T	1	I	
			журналы для			
			управления			
			отходами			
	Своевременное	Место утилизации	Инспекция	Периодически	Избегать несчастных	Подрядчик -Прораб,
	удаление отходов в	отходов	деятельности	во время	случаев на	НСИФТ - Специалист
	официально			строитель-ства	строительной	по вопросам
	обозначенные места			и после его	площадке из-за	экологического и
				завершения	разбро-санных	социального
					фрагментов	развития, Специалист
					строительных матери-	по техническому
					алов и мусора	надзору;
					Сохранять	и Специалист по
					эстетический вид	мониторингу и
					строительной	оценке проекта.
					площадки и ее	
					окрестностей	
					Защита почвы,	
					поверх-ностных вод,	
					атмосфер-ного	
					воздуха при време-	
					нном хранении	
					отходов	
Производство	Размещение	Строительная	Визуальное	Общий срок	Предотвратить	Подрядчик -Прораб,
бытовых отходов	контейнеров для сбора	площадка	наблюдение	ремонтных	загрязнение почвы и	НСИФТ -
	отходов			работ	воды бытовыми	Специалисты по
	Договор на оказание				отходами	вопросам
	услуг по вывозу и					экологического и
	размещению бытовых					социального
	отходов с					развития, по
	муниципальным					техническому
	предприятием					надзору;
						и мониторингу и
						оценке проекта.

Реконструкция и благоустройство строительной площадки	Заключительная уборка территории	Строительная площадка	Инспекция деятельности	Период завершения строительства	Снизить потерю эстетической ценности ландшафта из-за строительных работ Защита окружающей	Подрядчик -Прораб, НСИФТ - Специалисты по вопросам экологического и социального развития
					среды	и по техническому надзору.
Здоровье и безопасность работников	Обеспечение строителей рабочей одеждой и СИЗ; Строгое соблюдение правил эксплуатации строительной техники и использования СИЗ; Строгое соблюдение национальных правил проведения строительных работ; Наличие основных средств пожаротушения; Наличие записей об инс-труктаже и обучении технике безопасн. труда	Строительная площадка	Инспекция деятельности. Специалист СЭП Подрядчика должен проводить регулярные тре-нинги по технике безопасности для рабочих и вести журналы учета таких тренингов с соответствующ ими темами, применяемыми во время строитель-ных работ.	Общий период работ	Уменьшить вероятность травм и несчастных случаев для строителей, снижение риска заражения COVID	Подрядчик -Прораб, НСИФТ - Специалист по вопросам экологического и социального развития и Специалист по техническому надзору и Специалист по Закупкам
Трудовые отношения	Наличие письменных контрактов Не применение детского труда	Офис подрядчика Строительная площадка	Инспекция деятельности	Общий период работ	Предотвратить нарушения прав сотрудников	Подрядчик -главный инженер, НСИФТ- Специалисты по

Связь с общественность.	Отсутствие сексуального домогательства МРЖ для работников Наличие жалоб и предложений	В системе МОС	Через МОС	Общий период работ	Для приёма предложений, жалоб	вопросам экологического и социального развития, по тех/ надзору и по Закупкам НСИФТ - Специалист МОС;
1		ЭТАП ЭК	СПЛУАТАЦИИ	1 1		,
Обращение с бытовыми отходами	Наличие подходящего типа и количества мусорных баков для бытовых отходов; Своевременный вывоз бытовых отходов с территории СДЖ на основе договора об оказании услуг по вывозу и размещению отходов	Помещения Центра обучения молодежи (ЦОМ)	Осмотр помещений СДЖ; Проверка наличия и действительнос ти договора на вывоз и размещение отходов с муниципальны м предприятием	Общий срок эксплуатации объекта	Поддержание хороших санитарных условий в ЦОМ; Ограничение загрязнения почвы, поверхностных и подземных вод	Администрация ЦОМ; Государственный Центр санитарного эпидемиологическог о надзора; НСИФТ - Специалисты по охране окружающей среды по мониторингу и оценке проекта.
Готовность к чрезвычайным ситуациям	Наличие системы пожарной сигнализации и локализации пожара, а также аварийных резервных систем для электроснабжения и водоснабжения Наличие плана реагирования на ЧС	Помещения ЦОМ	Периодические проверки. В рамках Плана реа-гирования на ЧС ежемесячные про-верки пожарной безопасности дол-жны проводиться специалистом	Общий срок эксплуатации объекта	Снизить риски для персонала и обучающих ЦОМ; Избегать сбоев в предоставлении коммунальных услуг в ЦОМ	Администрация ЦОМ, ответственный по ГО и ЧС; НСИФТ - Специалист по охране окружающей среды; НСИФТ - Специалист по мониторингу и оценке проекта.

СЭП для	
обеспечения	
надлежащего	
осна-щения	
пожарных	
станций и	
сохране-ния	
полностью за-	
ряженных,	
хорошо	
смонтированны	
х и работоспо-	
собных	
огнетушителей	

Составила:

Главный специалист по вопросам экологического и социального развития НСИФТ в городе Куляб Садии Хайдар

Н. Вкладыши

h.1. Заключения экологической экспертизы



КУМИТАИ ХИФЗИ МУХИТИ ЗИСТИ НАЗДИ ХУКУМАТИ ЧУМХУРИИ ТОЧИКИСТОН. БОЗРАСИ ХИФЗИ МУХИТИ ЗИСТИ МИНТАЌАИ КЎЛОБИ ВИЛОЯТИ ХАТЛОН.

735360, Чумхурин Точикистон ш.Кўлоб . хиёбони И.Сомони № 29, тел: (+992 83322) 2-32-13, факс: (+992 83322) 2-47-01, e-mail: eko kulob700@mail.ru

№ 54/2/ a3 « 17» EE 2021c.

Хулосаи

Экспертизаи давлатии экологи оид ба сохтмони бинои бунёди маркази омузиши чавонон дар минтаќаи Кўлоб, вилояти Хатлон

Хучатхои пешниход шуда:

Дархости мененчери намояндагии БМИМТ дар шахри Кулоб Одинає в М дар борай гирифтани хулосай экспертизай экологи, Изхорот ойд ба арзабий таъсирасони ба мухити зист. Санади интихоби замин, Харитай топографии замини интихобшуда, Хулосай назорати давлатии санитарии эпидемологи дар борай додани китъай замин, Пешниходоти райси чамоати дехот, Нусу а аз накша ва ё харитай топографии нохия ойди додани китъай замин.

Бахши экспертизаи давлати экологи ва тахлилии Бозраси хифзи мухити зисти минтаќаи Кулоб вилояти Хатлон дар асоси талаботи конужои Чумхурии Точикистон «Дар бораи хифзи мухити зист», «Дар бораи экспертизаи экологи», «Дар бораи арзёбии таъсиррасони ба мухити зист», карорхои Хукумати Чумхурии Точикистон аз 3 декабри соли 2012 №697 «Дар бораи тартиби гузаронидани экспертизаи давлатии экологи» ва 23 1 ноябри соли 2018 №532 «Дар бораи Тартиби арзёбии таъсиррасони ба мухити зист, таснифи объектхои арзёбии таъсиррасони ба мухити зист аз пуи гурўххо вобаста ба хусусияти таъсиррасони онхо ба мухити зист, меъёвхое, ки дарачаи хатарнокии объектхои фаъолияти ба накша гирифташавандеро мухити зист муайян мекунад», хисоботро оид ба арэфони таъсиррасони ба мухити зист, оид ба сохтмони бинои бунёди маркази омузиши чавонон дар дехаи Дахана чамоати дехоти Даханаи шахри Кулоб минтаќаи Кўлоб, вилояти Хатлон аз чониби мененчери намоянласти БМИМТ дар минтакаи Кулоб Одинаев М чихати гирифтани хул саи экспер- тизаи давлатии экологи барои сохтани 3-синфхона барраси намуд

Мувофики маводхои пешниходшуда, китьаи замини интихобгарди за хисоби заминхои литсейи касби техники №22 дар дехаи Далана чамоати дехоти Даханаи шахри Кулоб тархи №231 чой дорад ва майдони

умумии замини интихобшуда 0,03га буда замини зери сохтумон 10х15 и2 — ро дар бар мегирад, ва аз худудхо бо рохи дохили махал ва зами, хои литсейи касби техники №22 хамсархад мебошад.

Чи тавре аз омузиши маводи пешниходшуда бармеояд, ҳангоми бур, эни корҳои сохтмони таъсир ба намудҳои гуногуни компонентҳои муҳити зист расонида мешавад.

Ба таъсири эхтимоли ба мухити зист дохил мешаванд.

- хузури техника ва одамон;
- тағирёбии намуди релефи асли;
- тағирёбии механики қабати хосилхези замин;
- хосилшавии партовхои сохтмони, истеъмоли ва партовхои оби;
- таъсири факторхои физики (садо, рушнои ва гулгула).

Корхои сохтмони характери муваккати ва номуташаккили дошта, мухлати ичрои корхо начандон дароз аст.

Истифодаи об бо максади нушоки, гузаронидани корхои сохтмони, фаъолияти кори, чорабини зидди сухтор ва кабудизоркуни пешбини карда мешавад.

Таъсиррасони ба хавои атмосфера.

Хангоми фаъолияти воситахои наклиёти, сохтмони ба хавои атмосфера партовхои зерин партофта мешаванд: дуоксиди нитроген (NO2), отсиди нитроген (NO), бенз (а) пирен, дуда, дуоксиди сулфур (SO2), алдегидхо, карбогидрадхои C12 – C19, оксиди карбон (CO).

Моддахои ифлоскунандаи хаво аз фаъолияти мухаррикхои техника ва воситахои наклиётхои истифодашаванда, чанг хангоми кашонидан ва нигохдори масолехи сохтмони, чобачо гузории техникахо ва меха- низмхо вобаста мебошад айдо мешаванд.

Таъсиррасони ба захирахои замин ва қабати хоки.

Таъсиррасонии бевоситаи пешгуишаванда мутобики моддаи 11 Конуни Чумхурии Точикистон «Дар бораи хифзи хок» хангоми ичрои корхои сохтмони чихати харобкардани кабати хосилхези хок онро бурида гигифта, барои баркарор намудани хоки заминхои хароб ва олуда гашта, заминхои камхосил, бехтар намудани киштзорхо, ва аз худ кардани китъахои замини нав истифода бурда мешавад.

Таъсиррасони ба олами набототу хайвонот.

Объект дар минтака аллакай тахти таъсири антропогени карор ёфта амали карда мешавад, бинобар ин таъсири бе восита ба олами набототу хайвонот пешгуи намегардад.

 Хангоми
 риояи
 хамаи
 талаботи
 дар
 лоиха

 пешбини шуда таъсири
 номатлуб аз объекти банакша гирифташуда ба

 олами набототу хайвонот назаррас нест.

Таъсиррасони ба мухити зист хангоми муомилот бо партовхо.

Хангоми ба фаъолият шуруъ намудани иншооти мазкур пайдо плудани партовхои сахти маиши, истеъмоли, ва партовхои оби дар назараст. Партовхои сахти маиши аз хисоби майдонхои руфташаванда ва

шумораи хонандагон, донишчуйён, кормандон ва фаьолияти бинои бунёди маркази омузиши чавонон вобастаги дорад.

Партовхои сохтмони хангоми бурдани корхои сохтмони ба вучуд меояд, ки хачми он аз хачми корхои сохтмони ва масолехи он вобастаги дорад.

Таркиби ин партовхо аз бокимондахои махсулотхои сохтмони, аз кабили оханпора, кубур, нокилхо, партовхои изолятсиони, полиэтилени ва вмесоли онхо иборатаст.

Партовхои сохтмони баъд аз анчоми корхои сохтмони ба навъхо чудо карда шуда ба партовгохи расми бароварда шавад.

Таъсиротхои дар боло номбаршуда танхо дар давраи гузаронидани корхои сохтмони ба вучуд меояд. Хангоми фаъолият натанхо партовхои сахти маиши, балки патовхои оби низ ба вучуд меояд.

Партовхои сахти маиши ва истеъмоли низ аз хисоби майдонхои руфташаванда кормандон, донишчуйён, хонандагон ва корафтодагоне, ки ба бинои бунёди маркази омузиши чавонон ташриф меоранд ба амал меояд.

Бо максади хифз ва бехдошти мухити зист супоришхои зерин барои ичро пешниход карда мешавад.

- ҳангоми гузаронидани корҳои сохтмони иншоотҳо меъёр ва талаботҳои конунгузориҳои Чумҳурии Точикистон дар бахши ҳифз ва беҳдошти муҳити зист, меъёр ва талаботҳои сохтмони (МҚСЧТ 30.01.2018), санитари ва зидли суҳтор, сарҳадҳои муҳофизати ва каналу чуйборҳо, қатъиян риоя карда шавад.
- лоихаи сохтмони иншоот бо дарахтони дар худуди китъаи замини интихобшуда бо шуъбаи набототу хайвонот ва захирахои мохии нохил ва ё Бозраси ва макомоти махалли хифзи мухити зисти нохия мувофика карда шавал.
- дарахтоне, ки дар лоихаи иншоот зери сохтмон меояд ва барои сохтмони иншоот халал ворид месозад, бо хоку решааш гирифта дар дигар чойи муайяншуда бо риояи коидахои агротеники шинонида шуда ва даврам сабзиши онхо таъмин карда шавад.
- ҳангоми беасос буридани дарахтоне, ки зери сохтмон аст аз тарафи макомоти маҳалии ҳифзи муҳити зист чораҳои маъмури андешида мешавад.
- ҳангоми гузаронидани корҳои сохтмонии иншоот ҳамчунин сало ва ларзиш ба вучуд меояд, ки оромии минтаҳаро муваҳҳатан халалдор месозад.

Аз ин лихоз хангоми фаьолият ва гузаронидани корхои сохтмони эзчам муайяни кори муайян карда, шуда аз техникаю механизмхои зам нави истфода бурда шавад.

-хангоми гузаронидани корхои сохтмонии иншоот бо максади муфзи мухити атроф девораи муввакати бунёд карда шавад, токи мухити змстро ифлос ва ё халалдор накунанд.

- партовхои сохтмони ва сахти маишии хосилшуда дар куттихои махсус чамъ карда шуда, мувофики тартиби мукараргардида ба партов- гохи масмим мутобики талаботхои конунгузорихои Чумхурии Точикистон дар зохаи муомилот бо партовхо чойгир карда шаванд.

Хангоми фаолияти хочагидори гирду атрофии иншоот кабудизор карда, нихолхои мутобики махал хамешасабз, ороиши ва гулу буттахои гуногун шинонида ва давраи сабзиши онхо таъмин карда шавад.

-хангоми ба фаъолият шуруъ намудан дар назди бинои бунёди маркази омузиши чавонон партовгохи мувакати нигохдори партов ташкил парда шавад.

 нусхаи хулосаи мазкур ба Бахши хифзи мухити зисти шахри Кулоб дастрас карда шавад.

- назорат аз болои риояи қонунгузорихои Чумхурии Точикистон дар бахши хифз ва бехдошти мухити зист ба зиммаи Бахши хифзи мухити зисти тахри Кулоб гузошта шавад.

Дар сурати риоя нагардидани талаботи конунгузорихои Чум урии Точикистон дар самти хифзи мухити зист ва ичро нагардидани пашни-ходхои дар боло кайдгардида, хулосаи мазкур эътибори хукуки надорад.

Бахши экспертизаи давлатии экологи ва назорати тахлилии Боловсии хифзи мухити зисти минтаќаи Кўлоб вилояти Хатлон хуччатхой пеліни-ходнамудай мененчери намояндагии БМИМТ дар минтакай гулоб Одинаев М -ро оиди сохтмони биной бунёди маркази омузиши на энон дар дехай Дахана чамоати дехоти Даханай шахри Кулоб бо назарлошти риояи конун гузорихой Чумхурий Точикистон дар сохай хифзи мухити зист ва ичрой катьий супоришхой дар боло зикрёфта мувофика менамояд.

Мудири Бахши ЭДЭ:

Р.Зиёев

The Committee for Environmental protection under the Government of the Republic of Tajikistan

Environmental protection inspection of Kulob area of Khatlon region

735360, Republic of Tajikistan, Kulob, I. Somoni avenue 29 tel.: (+99283322) 2-32-13, fax: (+99283322) 2-47-01, e-mail: eko kulob700@mail.ru

№54/21 from 17.06.2021

Conclusion

of State ecological expertise on construction of a building of youth training center in Kulob area, Khatlon region

Submitted documents:

Request from the Manager of NSIFT Representative in Kulob Odinaev M. to obtain the conclusion of environmental expertise, Statement on Environmental Impact Assessment, Land Selection Act, Topographic Map of the selected land, Conclusion of the state sanitary-epidemiological control on allocation of the land plot, Proposals of the chairman of the jamoat, Copy of the plan or topographic map of the district on the allocation of the land plot

The Department of State Ecological Expertise and Analytical Expertise of the Environmental protection inspection of Kulob area of Khatlon region has considered Environmental Impact Assessment Report on the construction of a youth training center in Dahana village, Dahana jamoat, Kulob city, Kulob area, Khatlon region that was appointed by the Manager of NSIFT Representative in Kulob Odinaev M. to obtain the conclusion of the state expertise for the construction of a 3-classroom, in accordance with the laws of the Republic of Tajikistan "On Environmental Protection", "On Ecological Expertise", "On Environmental Impact Assessment", Decree of the Government of the Republic of Tajikistan from December 3, 2012 №697 "On the procedure for conducting state environmental expertise" and from November 1, 2018 №532 "On the procedure for assessing the impact on the environment, the classification of objects of the impact on the environment by groups, depending on the nature of their impact on the environment, the criteria that determine the degree of risk of planned activities for the environment.

According to the submitted materials, the selected land plot is located at the expense of lands of Vocational-Technical Lyceum №22 in Dahana village, Dahana jamoat of Kulob city, plot №231 and the total area of the selected land is 0.03 ha and includes 10x15m2 of land under construction, and is bordered by local roads and lands of Vocational-Technical Lyceum №22.

According to the study of the proposed materials, during construction work, there will be an effect on various types of environmental components.

Potential environmental impacts include:

- the presence of equipment and people;
- change of the original relief type;
- mechanical transformation of the fertile soil layer;
- generation of construction, consumer, and water wastes;
- influence of physical factors (sound, light, and noise).

The construction works are temporary and disorganized and the terms of the works are not long.

The use of water for drinking purposes, construction works, work activities, firefighting, and landscaping activities is envisaged.

Impact on atmosphere

During the operation of vehicles, construction emits the following wastes into the atmosphere: nitrogen dioxide (NO2), nitrogen oxide (NO2), benzopyrene, smoke, sulfur dioxide (SO2), aldehydes, hydrocarbons C12-C19, carbon monoxide (CO).

Air pollutants are formed due to the operation of engines of vehicles and used vehicles, dust during transportation and storage of construction materials, placement of machinery, and mechanisms.

Impact on land resources and soil layer

Predictable direct impact following Article 11 of the Law of the Republic of Tajikistan "On soil protection" during construction works destroyed fertile soil layer will be cut down and used to rehabilitate degraded and contaminated land, improve low-yielding land, improve arable land, and acquire new land.

Impact on flora and fauna

The facility is already under the anthropogenic influence in the region. Therefore, direct effects on flora and fauna are not predicted.

If all the requirements of the project are observed, the negative impact of the facility on the flora and fauna will not be significant.

Impact on the environment when dealing with waste

The commissioning of this facility is expected to generate solid domestic, consumer, and water wastes. Solid waste depends on the area to be cleared and the number of students, staff, and the operation of the youth training center.

Construction waste is generated during the construction works, the amount of which depends on the volume of construction works and materials. These wastes include the remains of construction products, such as scrap metal, pipes, cables, wastes of isolates, polyethylene, and the like.

Construction waste is sorted after the completion of construction works and taken to the official landfill.

The above-mentioned impacts occur only during the construction period. During the operation, not only solid household waste but also water waste is generated.

Solid household and consumer wastes are also generated by staff, students, pupils, and visitors to the Youth Training Center.

To protect and improve the environment, the following tasks are proposed for implementation:

- strict observance of norms and requirements of the legislation of the Republic of Tajikistan in the field of protection and improvement of the environment, norms and requirements of construction (Sanitary and Epidemiological Surveillance), sanitary and fire safety, protective borders, and canals and gutters.
- to coordinate the project of construction of the facility with the trees on the territory of the selected land plot with the district department of flora, fauna, and fish resources or the Inspection and local environmental protection bodies of the district.
- trees that come under construction in the project and interfere with the construction of the structure should be uprooted and planted in another designated place in accordance with the agro-technical rules and their growth period should be ensured.
- administrative measures should be taken by local environmental authorities in case of unjustified felling of trees in the construction zone.

During construction work, noise and vibration can also occur, which temporarily disrupts the peace in the region.

- in this regard, it is necessary to determine the schedule of activities and construction works and to use modern equipment and mechanisms.
- to construct a temporary wall to protect the environment so that it does not pollute or disturb the environment during construction works.
- collected construction and solid household wastes should be collected in special boxes and following the established procedure to be placed in the official landfill in accordance with the requirements of the legislation of the Republic of Tajikistan in the field of waste management.

During economic activities, the area around the facility should be planted with greenery, local evergreen, decorative and various flowers and shrubs should be planted and their growing season should be ensured.

- create a temporary waste storage facility near the Youth Training Center when it starts operating.
- A copy of this report must be submitted to the Department of Environmental Protection of Kulob.

- Control over compliance with the legislation of the Republic of Tajikistan in the field of environmental protection and improvement shall be entrusted to the Department of Environmental Protection of Kulob.

In case of non-compliance with the requirements of the legislation of the Republic of Tajikistan in the field of environmental protection and non-fulfillment of the above proposals, this conclusion has no legal force.

The Department of State Ecological Expertise and Analytical Expertise of the Inspection for Environmental Protection of Kulob area, Khatlon region agrees the submitted documents of the Manager of NSIFT representative in Kulob on the construction of youth training center in the village Dahana, jamoat Dahana in compliance with the legislation of the Republic of Tajikistan in field of environmental protection and the strict execution of above-stated tasks.

Head of SEE Department

R. Ziyoev

<u>h.2.</u> Подтверждающий документ – Решения Хукумата города Куляб



ЧУМХУРИИ ТОЧИКИСТОН, ВИЛОЯТИ ХАТЛОН РАИСИ ШАХРИ КЎЛОБ К АРОР

as It " Ope blocky cosh 202/

№ 156 « ш.Кўдоб

Дар бораи ичозат додан ба Бунёди Миллии Ичтимоии маблаггузории Точикистон барои лоихакашй ва сохтмони бинои маркази омўзишй барои чавонон

Дар асоси мактуби муассисаи давлатии таълимии «Литсейи касбии техникии саноатй кишоварзии шахри Кулоб» аз 23 фефрали соли 2021, №16, хулосаи шуъбаи меъморй ва шахрсозии макомоти ичроияи хокимияти давлатии шахри Кулоб аз 22 январи соли 2021, №53, мутобики моддаи 17²-и Кодекси замини Чумхурии Точикистон, моддаи 15-и Кодекси шахрсозии Чумхурии Точикистон, моддахои 19-20-и Конуни конститутсионии Чумхурии Точикистон «Дар бораи макомоти махаллии хокимияти давлатй» карор мекунам:

- 1. Ба Бунёди Миллии Ичтимоии маблағгузории Точикистон барои лоиҳакашй ва сохтмони бипо иборат аз 3 синфхона барои бунёди маркази омузиши чавонон дар худуди қитъаи замини муассисаи давлатии таълимии «Литсейи касбии техникии саноати кишоварзии шахри Кулоб», вокеъ дар шахри Кулоб, Чамоати дехоти Дахана, бе хукуки бегона намудани хукуки истифодаи қитъаи замини муассисаи мазкур ичозат дода шуда, таҳияи хуччатҳои лоиҳавй дар асоси супориши меъморй, накшакашй ва хулосаҳои идораҳои дахдори шахр ба роҳ монда шавад.
- 2. Бунёди Миллии Ичтимоии маблағгузории Точикистон корхои сохтмониро мутобиқи талаботи конунгузории Чумхурии Точикистон ва коидаю меъёрхои сохтмонию шахрсозй ичро намояд.

 Назорати ичрои карори мазкур ба зиммаи муовини сохавии раиси шахр. Кумитаи идораи замини шахр ва шуъбаи меъморй ва шахрсозии макомоти ичроияи хокимияти давлатии шахри Кулоб гузошта шавад.

Раиси шахри Кулоб

AGENT-

Вализода А.И.

Republic of Tajikistan, Khatlon Region the Chairman of Kulob city Decree

February 26, 2021

№156

Kulob

About allowing the National Social Investment Fund of Tajikistan to design and build a youth training center

Based on the letter of the State Educational Institution "Kulob Vocational Technical Industrial Agricultural Lyceum" dated February 23, 2021, №16, the conclusion of the Department of Architecture and Urban Planning of local government executive body Kulob city dated January 22, 2021, №53, in accordance with Article 17² of the Land Code the Republic of Tajikistan, Article 15 of the Town Planning Code of the Republic of Tajikistan, Articles 19-20 of the Constitutional Law of the Republic of Tajikistan "About local government executive body ", I DECREE:

- To permit the National Social Investment Fund of Tajikistan to develop the
 design and conduct the construction of youth training center on the territory of the land
 plot of the State Educational Institution "Kulob Vocational Technical Industrial
 Agricultural Lyceum", located in Kulob city, Dahana Jamoat, without a right of alienation
 of the right to use the land plot of this institution and to establish the development of
 project documentation based on architectural assignments, plans, and conclusions of the
 relevant city departments.
- 2. National Social Investment Fund of Tajikistan to carry out construction works following the requirements of the legislation of the Republic of Tajikistan and the rules and regulations of construction and urban planning.
- 3. Control over the implementation of this decree to assign to the sectoral deputy chairman of the city, Committee of land management of the city, and Department of Architecture and Urban Planning of local government executive body Kulob city.



<u>h.3. Контрольный перечень предварительной социальной проверки</u>

«Лоихан тахкими устувории ичтимой-иктисоди»

Номи зерлонха: SERSP-1C-03 "Сохтмони бино иборат аз 3 синфхона барои бунёди маркази омузиши чавонон дар худуди Литсеи касбии техники дар чамоати дехоти Даханаи шахри Кулоб"

Руз/вакти сафар: 02.03.2021с. шахри Кулоб

Иштирокчиён: Менечери намояндагии БМИМТ дар шахари Кўлоб Одинаев М; Сармутахассис-мухандис оид ба назорати техникии лоихахои намояндагии БМИМТ дар шахари Кўлоб Усмончони H;

Сармутахассис оид ба чорахои бехатарии экологи ва ичтимойи намояндагии БМИМТ дар шахари Кўлоб Саъдии Хайдар.

No	Фаъолият	Xa	He	Эзоххо
1	Хариди замин, бинохо (истикоматй ва тичоратй)		не	Муассисаи таълими соли 1959 бо карори Шўрои Вазирони собик РСС Точикистон дар заминаи МТС-и хамонвакта бо номи омўзишгохи касбии техникии № 22, чамоати дехоти Дахана, шахри Кўлоб таъсис дода шудааст.
2	Хариди ё тавсеаи тичорат, ки тавассути тахриб / кучидани манзилхо, ичорагирон, дороихои расми ва гайрирасмии корбар анчом дода мешавад		не	Дарачаи А №012127 Сертификати хукуки истифодаи замин ба микдори 167га-ро ба истифодаи "Бе мухлат" ба Омузишгохи касби техники №22 дода шудааст.
3	Ба даст овардани дороихо, ки боиси аз даст додани дастрасии одамон ё чомеаи мушаххас, гуруххо, алахусус акаллиятхои этникй мегардад, ба: - Сарватхои табий - Зистгоххои анъанавй - Чорабинихои анъанавй - Иншоотхои коммуналй		не	Ба дороихои шахсони алохида ва акаллиятхои этникй таъсир расонида наметавонад. Чунки замини наздихавлиги ЛКТ мебошад.
4	Хариди / ё тавсеаи тичорате, ки метавонад хавфро зиёд ва афзоиш дихад: 1. Вайрон кардани кодекси мехнат ва конунхо, аз чумла истифодаи мехнати кудакон 2. Таъкиби гуруххои акаллиятхои кавми дар ин минтакаи лоиха		не	Дар сохтмон мехнати кудакони то 18-сола истифода намешавад, чунки конун ичозат намедихад аз чумла Конвенсияхо: • Шаклхои бадтарин дар бораи мехнати кудакон (2005); • Конвенсияи бекоркунии мехнати мачбурй (1999);

1

«Лоихаи тахкими устувории ичтимой-иктисодй»

	«Лонхан тахкими уступс	Directl FI	F E BULLECHER BURY & BURY CATTERNS
	(марбут ба шахсият, шаъну эътибор ва шароити зиндагии онхо дар системаи таъминоти ҳаёт, ҳувияти фарҳангӣ) 3. Қочоқи одамон		
5	Оё хариди замин бо истифода аз конуни хукуки давлат ба амволи гасбкунй сурат мегирад?	не	Дар сурати зарурати хариди замин тибки мукаррароти конун гузории Чумхури Точикистон амали карда мешавад.
6	Оё бинобар хариди замин, манзил ва заминхои истикоматй талафоти доимй ё муваккатй хохад дошт?	не	Хариди замин аз шахрвандон ба накша гирифта нашудааст.
7	Оё бинобар азхудкунии замин талафоти доимй ё муваккатии дороихои кишоварзй ва дигар моликияти истехсолй вучуд дорад?	не	Талафоти моддй ба назар гирифта нашудааст, чунки ба заминхои кишоварзи ва хусуси дастраси надоранд.
8	Оё талафот дар зироатхо, дарахтон ва воситахои асоси аз хисоби азхудкунии заминхо хохад буд?	не	Талафот аз хисоби махсулотхои кишоварзи намешавад, чунки ба заминхои кизоварзи таъсир расонида намешавад.
9	Оё талафоти доимй ё муваккатии тичорат вучуд дорад?	не	Дар замини чудогашта бари лоиха ягон шахс тичорат ташкил накардааст.
10	Оё бинобар хариди замин, манбахои даромад ва воситахои зиндагй доимй ё муваккатй гум мешаванд?	не	Агар замин аз шахрвандон харидори карда шавад манъбахои даромад гум мешавад.
11	Агар замин ё моликияти хусусй тавассути принсипи харидори манфиатдор ва фурўшандаи манфиатдор ба даст оварда шавад, оё ин ба кўчонидани доимй ё муваккатй ё кўчидани сокинон оварда мерасонад?	не	Дар сурати дахолати миёнаравхо ба кучонидани мачбури оварда мерасонад.
12	Агар замин ё моликияти хусусй ба даст оварда шавад, агар ҳа, тавассути гуфтушунид ё маблағгузорй тавассути принсипи доштани харидори манфиатдор ва фурушандаи манфиатдор ба кучонидани доимй ё муваққатй ё кучонидани ғайрирасмй оварда мерасонад замин-истифодабарандагон	не	Замин бо таври ғайрирасми аз истифодабаранда зуран гирифта намешавад, агар ин замин ғасбшуда ё муваққатан истифодашаванда бошад ҳам. Ин яке аз талаботҳои асосии Бонкй Умумичаҳонй мебошад.

«Лонхан тахкими устувории ичтимой-иктисодй»

	(одамоне, ки ба замин хукуки конунй надоранд) ё ғасбгарон (самозахват)?		
13	Оё лоиха хама гуна доимй ё муваккатиро дар бар мегирад Агар ха, дастрасй ба богхои хифзшавандаро аз махдудиятхо барои истифодаи замин ё маблаггузорй истисно кунед ва ба ин васила мардум ё ягон чомеаро мачбур созед, ки дастрасй ба захирахои табий, манзилхои анъанавй ва заминхои коммуналиро аз даст диханд ё ашё?	не	Минтакаи фарогири лоиха дар вилояти Хатлон ду минтакаи мухими мухофизатшавандаро дар боло ва поёноби дарёи Панч дар бар мегирад: дар шимолу шарк, ин мамнўъгохи давлатии таббй Даштичум ва минтакаи хамшафати минтакаи зист ва идораи намудхои гуногуни Даштичум мебошад, ки зерлоиха ба он таъсир намерасонад.
14	Оё лоиха заминхои хукуматро истифода мебарад ё агар ягон посухи мусбй хосил карда шавад, моликиятро аз замини давлатй ё маблағгузорй, ки барои доимй ё муваққатй кучидани сокинон ё корбарони ғайрирасмй (манзилй ё иқтисодй) -ро талаб мекунад, истисно мекунад?	не	Замини истифодашаванда моликияти давлатй буда, давлат кафолати истифодаи окилона ба манфиати шахрвандонро медихад.
15		не	Минтақаи фарханги ин "Мақбараи Хазратй Хоча- Исхок" мебошад, ки дар масофаи 5-км дуртар чойгир мебошад.

Имзохо:

Намояндагонии БМИМТ дар шахри Кулоб:

- 1. Одинаев Мирзомурод
- 2. Усмончони Нурулло
- 3. Саъдии Хайдар

Намояндагонй шарик оид ба татбик:

- 1. Назриев Амирхон
- 2. Мирзоев Абдурашид
- 3. Шералиев Нурали

3

«Лонхан тахкими устувории ичтимой-иктисодй»

Замимаи 4: Руйхати санчини нешакии ичтимой

Annex 4

Subproject: SERSP-1C-03 "Construction of a building for 3 classrooms for establishing the Youth Training Center on the territory of the vocational lyceum of the rural jamoat Dahana in Kulob city"

Trip date/time: 02.03.2021 Kulob city

Participants: Manager of NSIFT office in Kulob M. Odinaev; Chief Specialist- Engineer on technical supervision of subprojects in Kulob city N. Usmonjoni; Chief Social and Environmental Safeguards Specialist of NSIFT office in Kulob city Sadii Haidar.

No	Activity	Yes	No	Notes
1	Procurement of land, buildings (residential and business)		No	The educational institution was established in 1959 by the decision of the Council of Ministers of the former Tajik Soviet Socialist Republic on the basis of Educational Center № 22, Dahana jamoat, Kulob city.
2	Acquisition or expansion of the business to be carried out by demolition/relocation homeowners, tenants, official and informal user assets		No	A land user certificate (№012127, A Degree) for 167 hectares was given to VL No. 22 for "unlimited use".
3	Acquisition of assets resulting in loss of access by people or specific community/groups, especially ethnic minorities, to: • Natural resources • Traditional habitats • Traditional activities • Public Utilities		No	This does not affect the assets of individuals or ethnic minorities. Because it is the land of Vocational School.
4	Acquisition/or expansion of a business capable of increasing risk: 1. Violation of the Labour Code and laws, including child labour 2. Prosecution of groups of ethnic minorities in regions of the project (related to their identity, integrity, and livelihoods of the life support system, cultural originality) 3. Human trafficking		No	Child labour (under 18 years of age) is not used in construction because it is not permitted by law, including the following Conventions: • Worst forms of child labour (2005); • Convention on the Abolition of Forced Labour (1999);
5	Will land be acquired using the law on the right of the State to forced alienation of property?		No	To acquire land in accordance with the legislation of the Republic of Tajikistan if it is necessary.
6	Will there be permanent or temporary loss of housing and residential land due to land acquisition?		No	The procurement of land from citizens is not provided.
7	Will there be permanent or temporary loss of agricultural and other productive assets due to land acquisition?		No	Material loss were not taken into account, as they did not have access to agricultural and private land.
8	Will there be losses of crops, trees and basic assets due to land acquisition?		No	Losses are not related to agricultural production, since arable land was not affected:

«Лонхан тахкими устувории ичтимой-иктисодй» Замиман 4: Руйхати санчини нешакии ичтимой

	иман 4: Рунхати санчины пешакий ичтимы	i .	
9	Whether there will be a permanent or temporary loss of entrepreneurship activity or business due to land acquisition?	No	No one opened a business on the land allocated for the project.
10	Whether there will be permanent or temporary loss of sources of income and livelihoods in connection with land acquisition?	No	If land is procured from citizens, sources of income are lost.
11	If land or private property is acquired through the principle of an interested buyer and interested seller Will this result in permanent or temporary movement, or relocation of tenants?	No	In case of intervention by intermediaries, this will lead to forced relocation.
12	If land or private property is acquired by negotiation, or by the principle of having an interested buyer and an interested seller, will this lead to permanent or temporary relocation, or the displacement of informal land users (people without legal land rights) or squatters?	No	Land cannot be taken from the user informally, even if the land is assigned or temporarily used. This is one of the main requirements of the World Bank.
13	Will the project include any permanent or temporary restrictions on land use or access to protected parks or areas, thus forcing people or any community to lose access to natural resources, traditional habitats, communal lands or facilities?	No	The project area in the Khatlon region includes two important protected areas upstream and downstream of the Panj River: in the northeast it is the Dashtijum State Nature Reserve and the adjacent territory of the Dashtijum habitat and management, which are not affected by the project.
14	Will the project use government land or any public land or property, which would require the permanent or temporary relocation of informal residents or users (residential or economic)?	No	The land used is State property and the State guarantees its rational use for the benefit of citizens.
15	Are there any nearby or cultural or archaeological sites that may be affected by the project activity?	No	The cultural zone here is the Hazrat Khoja-Ishaq Mausoleum, which is located at a distance of 5 km.

C	:	4.	Ire	

Representatives of NSIFT office in Kulob city:	Representatives:		
1. Mirzomurod Odinaev / /	1. Amirhon Nazriev	/	/
2. Usmonjoni Nurullo / /	2. Abdurashid Mirzoev	/	/
3. Sadii Haidar //	3. Nurali Sheraliev	1	/

<u>h.4. Результаты предварительной проверки окружающей и</u> социальной среды

Замимаи 5. Натичахои санч	циши пешакии мухити зист ва ичтимой
Категор "Баланд". Таъси аз маблағгузорй шавад	ри назаррас,
Категория "Мухим". Таъсиј муваккатй Категори "Муътадил".	яи хавф: ри махдуд ё Тасдик шудааст: Тахияи хуччати
махдуд ё мувакк Категория "Паст". Таъсир на	яи хавф: Ном ва имзо: Неъматов Зафар
SERSP-1C-03 "Соз маркази омўзиши чамоати дехоти д замимаи 1 номбя назарраси экологій Ба зерлоихаи по иборат аз 3 синф: худуди Литсеи шахри Кўлоб", х	и чек-листхо маълум гардид, ки зерлоиха: ктмони бино иборат аз 3 синфхона барои бунёди чавонон дар худуди Литсеи касбии техникй дар Даханаи шахри Кўлоб", ки фаъолиятхоеро, ки дар ар шудаанд, дар бар намегиранд ва хавфхои й надорад. ешниходгашта: SERSP-1C-03 "Сохтмони бино кона барои бунёди маркази омўзиши чавонон дар касбии техникй дар чамоати дехоти Даханаи куччати Арзёбии таъсири экологй ва ичтимой иуда ба лоихакашии корхои сохтмонй идома дода

«Лоихаи тахкими устувории ичтимой-иктисодй»

Annex 5. Results of Environmental and Social pre-check Prepared by: Chief Social and Environmental Safeguards Specialist of NSIFT office in Kulob city. Name/Signature: Sadii Haidar Position: Risk Category "High". Chief Social and Environmental Significant Safeguards Specialist of NSIFT impact, exclude from financing Date: 02.03.2021 Risk Category Approved: Preperation "Substantial". Environmental Social and Limited or temporary impact Management Plan (ESMP) Risk Category "Moderate" Limited or temporary impact Name/Signature: Zafar Nematov Risk Category "Low"

After analyzing the checklists, it became clear that the subproject: SERSP-1C-03 " Construction of a building for 3 classrooms for establishing the Youth Training Center on the territory of the vocational lyceum of the rural jamoat Dahana in Kulob city" which does not include the activities listed in Appendix 1, does not have significant environmental risks.

No impact

Develop an Environmental and Social Impact Assessment (ESIA) document for the proposed subproject SERSP-1C-03 "Construction of a building for 3 classrooms for establishing the Youth Training Center on the territory of the vocational lyceum of the rural jamoat Dahana in Kulob city" and continue the design of construction works.

h.5. Протокол публичных консультаций

«ЛОИХАИ ТАХКИМИ УСТУВОРИИ ИЧТИМОЙ-ИКТИСОДЙ» «Socio-Economic Resilience Strengthening Project»

ПРОТОКОЛИ

Семинар-машварат оид ба муҳокимаи ҳуҷҷати баҳодиҳии таъсир ба муҳити зист ва ҳифзи ичтимой (БТМЗҳИ) барои татбиқи зерлоиҳаи SERSP-1C-03 "Сохтмони бино иборат аз 3 синфхона барои бунёди маркази омузиши ҷавонон дар ҳудуди Литсейи касбии техники дар ҷамоати деҳоти Даҳана, шаҳри Кӯлоб"

Санаи баргузорй:	2	^	« <u>04</u> »		_соли 2021
Чой баргузорй машварат:	BLIHOU	Humcey	Kolcoyy	Техники.	

Мақсад: Шиносой намудани чомеа ва чонибхои ҳавасманд бо ҳуччати баҳодиҳии таъсир ба муҳити зист ва ҳифзи ичтимой барои зерлоиҳаи SERSP-1C-03 дар доираи татбиқи Лоиҳаи таҳкими устувории ичтимой-иқтисодй.

Иштирок намуданд: Сармутахассисони Намояндагии Бунёди миллии ичтимоии маблағгузории Точикистон дар шаҳри Кӯлоб:

- Миров Қурбоналй сармутахассис оид ба мониторингу ва арзёбй, ва системаи идоракунии маълумотхо дар Намояндагии БМИМТ дар шахри Кулоб;
- Ҳафизова Таҳмина сармутахассис оид ба рушди чомеа ва кор бо чавонон Намояндагии БМИМТ дар шаҳри Кулоб;
- Маҳмадалиева Меҳрубон сармутахассис оид ба рушди чомеа ва кор бо чавонон Намояндагии БМИМТ дар шаҳри Кӯлоб;
- Саъдии Ҳайдар сармутахассис оид ба чорахои бехатарии экологи ва ичтимой дар Намояндагии БМИМТ дар шахри Кулоб;
- Усмончони Нурулло сармутахассис-муҳандис оид ба назорати техникии лоиҳаҳо дар намояндагии БМИМТ дар шаҳри Кӯлоб;

Рузномаи семинар-машварат:

- 1. Маълумоти умуми дар бораи Лоихаи тахкими устувории ичтимой-иктисодй;
- 2. Маълумот дар бораи зерлоихаи SERSP-1C-03"Сохтмони бино иборат аз 3 синфхона барои бунёди маркази омўзиши чавонон дар худуди Литсейи касбии техники дар чамоати дехоти Дахана, шахри Кулоб";
- 3. Муаррифй ва баррасии ҳуччати баҳодиҳии таъсир ба муҳити зист ва ҳифзи ичтимой (БТМЗҳИ) барои татбиқи зерлоиҳаи SERSP-1C-03;
- 4. Фаҳмондадиҳи дар бораи бемории сироятии COVID-19.
- 5. Таҳлилу музокираҳо нисбати ҳуҷҷати БТМЗҳИ ва ҷамъбасти натиҷаҳои семинар-машварат;

Семинар-машваратро бо суҳанҳои муҳаддимавй Миров Қурбоналй, сармутахассиси мониторинг ва арзёбй, ва системаи идоракунии маълумотҳо дар Намояндагии БМИМТ дар шаҳри Кӯлоб кушоданд. Номбурда ҳозиринро бо рӯзномаи семинар-машварат шинос намуда, иброз дошт, ки дар ин ҷамъомад ҳуҷҷати "Баҳодиҳии таъсир ба муҳити зист ва ҳифзи иҷтимой" (БТМЗҳИ) барои амалисозии зерлоиҳаи SERSP-1C-03 "Сохтмони бино иборат аз 3 синфхона барои бунёди маркази омӯзиши ҷавонон дар ҳудуди Литсейи касбии техникй дар

«ЛОИХАИ ТАХКИМИ УСТУВОРИИ ИЧТИМОЙ-ИКТИСОДЙ»

«Socio-Economic Resilience Strengthening Project»

чамоати дехоти Дахана, шахри Кулоб" мавриди барраси қарор гардида, фикру мулохизахои иштирокчиён доир ба ин хуччати мазкур зарур мебошад.

Сапас, оид ба масъалаи якуми рўзномаи машварат оид ба "Лоихаи тахкими устувории ичтимой-иктисодй" (ЛТУИИ) Махмадалиева Мехрубон, сармутахассис оид ба рушди чомеа ва кор бо чавонон Намояндагии БМИМТ дар шахри Кўлоб ба иштирокчиёни семинар-машварат маълумоти умумй расонид.

Сармутахассис-муҳандис оид ба назорати техникии лоиҳаҳо дар намояндагии БМИМТ дар шаҳри Куҳлоб, Усмончони Нурулло ба иштирокчиёни машварат насбати руҳзномаи дуюми семинар-машварат оид ба таҳияи зерлоиҳаи SERSP-1C-03"Сохтмони бино иборат аз 3 синфхона барои бунёди маркази омуҳзиши чавонон дар ҳудуди Литсейи касбии техники дар чамоати деҳоти Даҳана, шаҳри Куҳлоб" ва татбиқи он ба иштирокчиёни муаарифи намуд.

Рузномаи сеюми семинар-машварат, ки мақсади асосии гузаронидани чорабинии мазкур ба хотири баррасй намудани хуччати тахиягардида оид ба "Баходихии таъсир ба мухити зист ва хифзи ичтимой" (БТМЗХИ) барои татбики зерлоихаи SERSP-1C-03 мебошад, ки муаррифии онро сармутахассис оид ба чорахои бехатарии экологи ва ичтимой дар Намояндагии БМИМТ дар шахри Кулоб, Саъдии Хайдар дар сатхи касби гузаронида, тавассути слайдхо тамоми чузъиёти хуччати мазкурро бо чорахои пешниходшаванда чихати пешгирй ва паст намудани таъсири манфии окибаткои эктимолии экологи ва ичтимоиро кадам ба қадам ба иштирокчиёни машварат манзур намуд. Ин чунин қайд намуд, рафти корхои сохтмонй нисбати татбики зерлоихаи SERSP-1C-03 метавонад боиси таъсироти экологи марбут ба садо, чанг, хаво ва об, идоракунии партовхои сахт, таназзули гуногунии биологй, бехатарй ва саломати шаванд, ки тахияи ин хуччати мазкур пешгирии ин падидахо мебошад. Дар баробари ин хар як шахрванд метавонад дар доираи амалишавии на танхо зерлоихаи SERSP-1C-03, балки дар татбиқи "Лоиҳаи таҳкими устувории ичтимой-иқтисодй" пешниҳод барои бехтар намудани раванди татбиқ ё барои арзу шикоят ба БМИМТ ва Бонки Умумичахонй мурочият намояд. Барои ин масъала механизми бозгашти телефонхои хатхои гарм вучуд дорад. Хаммаи пешбинигардидаи хуччати БТМЗХИ доираи қонунгузорихои Точикистон ва бо тартибу низомномахо ва стандартхои ичимой ва экологии Бонки Умумичахонй тахия гардидааст, гуфт дар хотимаи баромадаш Саъдии Хайдар.

Нисбати рузномаи чоруми семинар-машварат, Ҳафизова Таҳмина сармутахассис оид ба рушди чомеа ва кор бо чавонон Намояндагии БМИМТ дар шаҳри Кулоб, баромад оиди COVID-19 тавассути слайдҳо тамоми пешгири аз вируси мазкуро пешкаши ҳозирин намуд.

Рузномаи панчуми семинар-машварат ба таҳлилу музокираҳо нисбати ҳуччати БТМЗҳИ бо иштирокчиён барпо гардид ва дар чамбасти семинар-машварат аз иштирокчиён пурсида шуд, ки ягон таклифу пешниҳодҳо барои ворид намудан ба ҳуччати мазкур, аммо аз тарафи онҳо таклиф ва пешниҳод карда нашуд.

2

«ЛОИХАИ ТАХКИМИ УСТУВОРИИ ИЧТИМОЙ-ИКТИСОДЙ»

«Socio-Economic Resilience Strengthening Project»

иштирокчиён пурсида шуд, ки ягон таклифу пешниходхо барои ворид намудан ба хуччати мазкур, аммо аз тарафи онхо таклиф ва пешниход карда нашуд.

Бо ҳамин семинар-машварат доир ба ҳуҷҷати БТМЗҳИ барои амалишавии зерлоиҳаи SERSP-1C-03 ба итмом расид ва намояндагони БМИМТ дар шаҳри Кӯлоб ба иштирокчиён изҳори миннадори баён намуданд.

Протоколро навишт: Садача В оч. 04. 08. 2021сол

MINUTES

of the workshop on the discussion of the document of the Environmental and social impact assessment for the «Construction of a building for 3 classrooms for establishing the Youth Training Center on the territory of the Vocational technical lyceum of the Dahana rural jamoat in Kulob city»

Date of conduction:	2021/08/04
Place of conduction:	Building of the Vocational Lyceum

Objective: To familiarize the public and stakeholders with the environmental and social impact assessment for SERSP-1C-03 within Socio-Economic Resilience Strengthening Project.

Participated: Representatives of the Representative Office of the National Social Investment Fund of Tajikistan in Kulob:

- Mirov Qurbonali, Chief M&E and MIS specialist in the Representative Office of the NSIFT in Kulob;
- Hafizova Tahmina, Chief regional community development and youth specialist for Panj in the Representative Office of the NSIFT in Kulob;
- Mahmadalieva Mehrubon, Chief regional community development and youth specialist for Panj in the Representative Office of the NSIFT in Kulob;
- Sadii Haidar, Chief Environmental and Social Development Specialist in the Representative Office of the NSIFT in Kulob;
- Usmonjoni Nurullo, Chief specialist-engineer on project supervision in the Representative Office of the NSIFT in Kulob;

Agenda of the workshop:

- 1. General information about Socio-Economic Resilience Strengthening Project;
- Information «Construction of a building for 3 classrooms for establishing the Youth Training Center on the territory of the Vocational technical lyceum of the Dahana rural jamoat in Kulob city»;
- 3. Presentation and review of the Environmental and Social Impact Assessment (ESIA) for the implementation of the SERSP-1C-03 subproject;
- 4. Explanatory work about COVID-19 infectious disease.
- Analysis and discussion of the ESIA document and summarizing the results of the workshop;

The workshop was opened by Mirov Qurbonali, Chief M&E and MIS specialist in Representative Office of the NSIFT in Kulob. He acquainted the participants with the agenda of the workshop and noted that the documents of the Environmental and Social Impact Assessment (ESIA) under the subproject SERSP-1C-03 «Construction of a building for 3 classrooms for establishing the Youth Training Center on the territory of the Vocational technical lyceum of the Dahana rural jamoat in Kulob city» will be considered at this meeting and their opinions on this documents are necessary.

Afterwards, Mahmadalieva Mehrubon, Chief regional community development and youth specialist for Panj in the Representative Office of the NSIFT in Kulob, informed the

1

participants of the workshop on the first issue of the agenda on the «Socio-Economic Resilience Strengthening Project» (SERSP).

Usmonjoni Nurullo, Chief specialist-engineer on project supervision in the Representative Office of the NSIFT in Kulob, informed the participants about the second issue of agenda of the workshop on the development and implementation of the subproject of SERSP-1C-03 «Construction of a building for 3 classrooms for establishing the Youth Training Center on the territory of the Vocational technical lyceum of the rural jamoat Dahana in Kulob city».

The third issue of agenda of the workshop, the main purpose of which is to present and review the document developed on ESIA for the implementation of the SERSP-1C-03 subproject, was conducted by Sadii Haidar, Chief Environmental and Social Development Specialist in the Representative Office of the NSIFT in Kulob at a professional level, and through the step by step slides all the details of the document with the proposed measures to prevent and reduce the negative impact of possible environmental and social consequences was presented to the participants of the workshop. It was noted that the development of this document will prevent the occurrence of phenomena that may arise during construction works for the implementation of the SERSP-1C-03 subproject, such as related to noise, dust, air and water, solid waste management, biodiversity degradation, safety and health. At the same time, each citizen can contact the NSIFT and the World Bank for proposals to improve the implementation process or with complaints within the framework of not only the implementation of the SERSP-1C-03 project, but also the implementation of the Socio-Economic Resilience Strengthening Project. There is a beneficiary feedback mechanism and hotline telephones on this issue. All activities stipulated in the ESIA document are developed within the framework of the legislation of the Republic of Tajikistan and in accordance with the regulations and social and environmental standards of the World Bank," Sadii Haidar said at the end of his speech.

With regard to the fourth issue of agenda of the workshop, Hafizova Tahmina, Chief regional community development and youth specialist for Panj in the Representative Office of the NSIFT in Kulob, presented slides about COVID-19 and preventive measures against this virus.

The fifth issue of agenda of the workshop was held on the analysis and discussion of the ESIA with the participants and at the end of the workshop, participants were asked if they had any suggestions for inclusion in the document, but no suggestions were made by them.

Thus, the seminar-meeting on the ESIA for the implementation of the SERSP-1C-03 subproject was completed, and the representatives of the NSIFT in Kulob expressed their gratitude to the participants.

The Minute prepared by:	04.08.2021

h.6. Фото публичных консультаций









h.7. Список участников публичных консультаций

«ЛОИХАИ ТАХКИМИ УСТУВОРИИ И ЧТИМОЙ-ИКТИСОДЙ»

«Socio-Economic Resilience Strengthening Project»

Семенари машваратй

Дар мавзўи: "Пешниходи хуччати накшаи идоракунии чорахои экологй ва хифзи ичтимой" барои "Сохтмони бино иборат аз 3 синфхона барои бунёди маркази омузиши чавонон дар худуди Литсеи касбии техникй дар чамоати дехоти Дахана, шахри Кулоб"

Шаҳр/ноҳия: Кӯл	юб	Сана: <u>04.08.</u> 1	2021c
Чойи баргузорй:	Бинеи	Aumoru Konfu TexHUKE	

No	Ному насаб	Вазифа/ташкилот	Телефон	Имзо
1. 0	parizola Cerenel	dufit see		angre
2. 0	Buzoba udano		987-77-40	39 Aus
3.	REFERENCES TEXTERNORS	aderesees	985 849411	RING
1.	hereby Cagara	Somel		CHE
5. 10	Principa comona	acoperes	588-62-40-48	CHIPP
5. 6	abbreveto Cupeted	gen hour	988-14-21-38	Colles
7. 6	mebby Kozensen	gen soul	884.34-66.30	THE
8. 0	acquera legger	ka wengane	885 63-X7-26	Steel
9.	Tomoch Jeto	boliete	2	trad
10.	hoxevereen M	Tec meets	C83338213	the
11. 16	recepcho T	cho fre cer	98876 (9403	11201
12. 2	ouch Souter	417 wemercoay	8856608 PF	Tim
13.	Theomat Touch	Cuy 3 20 E	987116484	3/2
14.	laryach Tyunco	Deigroof	885641002	Mis.
15	lored words	0.49330/		dhafa!
16.	SUPREMOS TERES	Mypecu 5	987 77-19-49	1545/1
17.	Darrengenoch Uso	e 4 /m - 4 const com	985 44-84-63	offe.
18.	Thorne from Baron	4 by harrey con-	887-20 10.34	Jm-f
19.	Gerakuel of you	ter Tarecusor tec	995-83-5	67 100
20. /	5000 0401 80 ho 6 4 6091	an BOETOHL	91841753	Cesty
21.	Squitall Cynathio	yero	918, 99 23 22	Aus
22.	acom laropp	Copyrataccur our Endy Ser	985260021	Gamps 7
23. of	Undof Gypootiany	Cap Myma, our Many ogul	SP850503	Man
24. JR		Capuys ag so wp & yo	8 91183163	20 Mgg
25.	Coopy of Taymena	Coopered our da Kap do got	91864864	Ha hites
26.		100		07
27.				

Шахси масъул: Стебущей У. имзо: